

SE VOTARA EL PLEBISCITO ESTA TARDE

Divididos No Lograremos la Redencion en 35 Siglos.-Osmeña

MAGNO DESFILE EN DARAGA POR LA ACEPTACION

La concurrencia fue tan grande que la existencia de pan se agoto

(De nuestro servicio telegrafico)
Exclusivo a La Vanguardia
Naga, octubre 2.—La Mision saldra hoy de Naga, de regreso a Manila, a donde llegara mañana por la mañana, a las seis. Tirona este indigesto por exceso de cansancio. Roxas, afonico, Osmeña ha cogido un constipado. Sabido vuelve a Albay.

Todos los miembros de la comitiva estan muy contentos del resultado de la expedicion y del sentimiento que predomina en toda la bicolandia.

Legaspi, octubre 2.—Ayer, toda la region de Albay, representada por delegaciones nutridas de los municipios de la provincia, recibio a la Mision en Daraga, donde se formo una enorme manifestacion con centenares de automoviles y cuarenta grandes camiones decorados. La manifestacion, que acompaño a los misioneros, llego hasta Legaspi. La concentracion de la gente en este ultimo pueblo fue tan grande que desde las diez del dia hasta las cuatro de la tarde, se agotaron todas las existencias de pan para la concurrencia.

Desde la una y media hasta las cinco y media de la tarde, tuvo lugar el gran banquete organizado por los elementos cosmopolitas en el "Country Club", al cual asistieron seiscientos comensales. Mas de dos mil personas oyeron los discursos, contándose entre ellas un centenar de mujeres.

Muchas casas aparecieron engalanadas con los colores nacionales formando una multitud de arcos de bienvenida en las calles de la casereria y en los caminos interprovinciales.

El miting publico en la plaza Rizal en Legaspi fue presenciado por 20,000 hombres y mujeres, y duro desde las seis de la tarde hasta las dos de la madrugada siguiente, a pesar de la lluvia intermitente.

Este miting coincidio contra otro (Continua en la pag. 6)

ABOGADO SUSPENDIDO POR MALAS PRACTICAS

Eusebio C. Barba tendra que pagar P4,228 a 231 terratenientes

El abogado Eusebio C. Barba, de Manila, fue esta mañana suspendido del ejercicio de la profesion por la Corte Suprema por el periodo de dos años y hasta que pague la cantidad de P4,228.00 a 231 terratenientes de Parac, encabezados por Felix Mearago, que le denunciaron por malas practicas.

UN PESCADOR SE AHOGA EN NAVOTAS

Un pescador miembro de la tripulacion de 4 de una banca pesquera de Navotas, Rizal murio ahogado cuando de regreso de una jornada de pesca, zozobro la banca de Navotas hacia las 9:00 a.m. del pasado.

Agasajo A La Mision En Naga



La mision legislativa festejada en el cine Mabuhay de Naga, a su llegada a aquel pueblo de la bicolandia. Entre los que estan en la mesa figuran el senador Jose O. Vera, el senador Sergio Osmeña, el comisionado Camilo Osias, el ex speaker Manuel Roxas, el representante Tria Tirona, el representante Pedro Sabido, el representante Pedro Vera y funcionarios del gobierno de Naga.

DESCUBIERTOS A ULTIMA HORA EN A. LERROUX

37 chinos tratan de salir del pais sin pagar sus impuestos

La presencia ilegal de cuatro inmigrantes, en el pais, fue descubierta el sabado por la tarde por la oficina de Aduanas cuando 37 chinos que habian tomado pasaje a bordo del "Anging" para dirigirse a China fueron rechazados por el capitán del barco y transportados otra vez a tierra por no tener los correspondientes certificados de la oficina de Rentas Internas, en la que consta que los mismos no adeudan nada al gobierno (clearance tax).

Los 37 chinos que ya habian comprado sus pasajes y se hallaban a bordo fueron descubiertos sin los correspondientes papeles de gobierno cuando el barco se hallaba ya fundeado en la Bahía y dispuesto a levar anclas para Emuy. En una inspeccion hecha por el capitán, de los papeles que llevaban se descubrio que no habian cumplido, los citados 37 chinos con este requisito de la Aduana. Inmediatamente, un inspector de la Aduana transporto otra vez a los inmigrantes a tierra en donde se procedio a examinar los papeles que llevaban. El barco salio el sabado mismo para su destino dejando en tierra a los chinos.

De la revision de papeles hecha (Continua en la pag. 6)

DECLARACION DE TECNICOS SOBRE LA MUERTE DE HAGUS

Otros ingenieros electricistas al servicio del gobierno, incluyendo profesores de la Universidad de Filipinas, seran consultados por la fiscalia de la ciudad en relacion con la investigacion de la muerte por electrocucion del estudiante Nazario Hagus.

El fiscal Rodas dijo esta mañana que ademas de la opinion tecnica de los ingenieros electricistas de obras publicas y de la comision de servicios publicos, tambien obtendra la de algunas profesiones tecnicas de la Universidad de Filipinas, con el fin de que la fiscalia pueda hacer un estudio muy acabado no solamente de la fase legal sino particularmente de la fase tecnica del asunto. La accion sera anunciada en toda esta semana.

Pasajeros Del "E. Of Japan"

Pasajeros que llegaron ayer mañana a bordo del "Empress of Japan". Arriba, de izquierda a derecha: Don Antonio Melian, Jose Perez Estela, Genaro Barretto y Daniel Pantanico. Abajo de izquierda a derecha: Louis Maxar de la casa I. Beck; Rosita y Escandell, artistas españolas de canto y baile.

PLEBISCITO ANTES QUE EL AZUGAR

Ninguna ley de limitacion se considerara.—Quezon.—Una broma es aclarada

Hasta que el plebiscito se haya celebrado, la Legislatura no considerara ninguna ley sobre limitacion de la produccion del azucar. Esta es la declaracion categorica hecha esta mañana por el presidente del senado, Manuel Quezon, con respecto a las medidas pendientes de consideracion en las camaras sobre la limitacion del azucar. Tampoco habra tiempo, al decir del presidente, para considerar, antes del plebiscito, la peticion de los plantadores de Negros de que la base de limitacion del azucar, entre central y plantador, sea de 40-60.

"La Legislatura", declaró el presidente, "no considerara ninguna ley sobre limitacion de la produccion del azucar hasta que el plebiscito se haya celebrado. Si se acepta la ley Hare-Hawes-Cutting, la presente legislatura no tendra por que ocuparse del asunto de la limitacion, porque la ley Hare-Hawes-Cutting limita ya nuestra libre exportacion a America, en 850,000 toneladas grandes. Tampoco podremos considerar, antes de la celebracion del plebiscito, por falta de tiempo, la peticion de los plantadores de Negros de que la base de distribucion del azucar, entre central y plantador, sea de 40-60".

Cualquier cosa que diga sobre el resultado del plebiscito en todo el pais o en su distrito senatorial no pasaria de ser un mero comentario, dice el presidente Quezon en otra declaracion expedida hoy en relacion con lo que el llama "una broma", que dio lugar a la publicacion de una noticia en el sentido de que el presidente Quezon espera ganar el plebiscito con 400,000 votos de mayoria.

"No he hecho ninguna declaracion a la prensa", dice el presidente, "en relacion con el resultado del plebiscito en todo el pais y menos en lo que se refiere a mi distrito senatorial. Mi amigo, el representante Varona, por lo visto, se considero autorizado a publicar una broma que le quise dar. Mientras (Continua en la pag. 6)

DAÑOS CAUSADOS POR EL TIFON EN EL NORTE

Plantaciones anegadas, ferries cerrados, carreteras impassibles

Telegramas recibidos esta mañana en la oficina de Obras Publicas dan cuenta de destrozos e inundaciones causados por las ultimas lluvias en varias provincias.

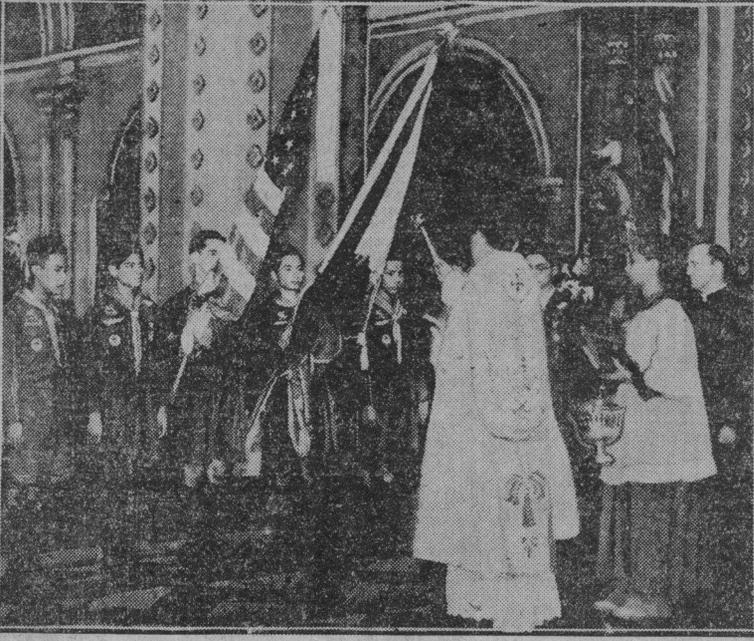
Un telegrama del ingeniero de distrito Cuenca, de Ilocos Sur da cuenta que el puente de Amburayan, debido a la fuerte corriente se encuentra en peligro de quedar completamente destruido si no se toman medidas urgentes. En el rio Abra, debido a la fuerza de la corriente es imposible operar los "ferries". La carretera Cervantes-Bontoc se halla cerrada al trafico.

Del ingeniero de distrito Alejan de Bayombong, Nueva Vizcaya, se ha sabido que las fuertes lluvias ha hecho subir mucho la marea en los rios y los "ferries" han tenido que paralizarse, principalmente los de Tamot, Bagabag y Batu que son los que más han quedado afectados.

El ingeniero de distrito Diaz de Cagayan telegrafica que la marea del rio de Cagayan subiendo considerablemente amenazando causar destrozos a las plantaciones y otras propiedades que hay situadas en las cercanias del mismo. Los "ferries" han quedado cerrados.

Los detalles de la participacion se expediran mas tarde.

Boy Scouts Orgullosos de Haber Representado al Pais en Hungria



Mons. Brennan, rotando con agua bendita las banderas de los niños exploradores que ayer llegaron del Jamboree de Budapest, durante el Te Deum celebrado ayer en la catedral por su llegada. Al P. Fletcher, secretario del arzobispo, se le ve en el extremo derecho. Los niños exploradores, son, de izquierda a derecha: Mariano E. Serrano, Pablo Delgado, Joe Herman, portando la bandera americana; Antonio Delgado, portando la bandera filipina; Elias Pantango, Vicente Kierulff Jr., que esta cubierto parcialmente; y L. R. Ossorio.

DIMITIRA UN ALTO PRELADO

Es probable que se nombre un administrador apostolico interino

La posibilidad de que una de las más altas autoridades eclesiasticas de Filipinas presente dentro de poco la renuncia a su cargo, son los rumores que han estado circulando en los circulos religiosos locales.

Los rumores han llegado hasta el extremo de creer que un alto prelado de Luzon sera nombrado administrador apostolico para interinar mientras no se cubra la vacante.

Los que han propalado estos rumores, citan como argumento a su favor, el hecho de que este mes de octubre del 16 al 20 habra una reunion extraordinaria de obispos de Filipinas.

Teniendo en cuenta que solamente a principios de este año se celebró la reunion anual ordinaria de obispos, la impresion es que asuntos de extraordinaria importancia y urgencia serán tratados en la proxima conferencia de prelados, siendo uno de estos la probable renuncia de una de las más altas autoridades eclesiasticas de Filipinas.

PALMA PEDIRA SU RETIRO COMO KALAW Y DE VEYRA

El presidente Rafael Palma anuncio oficialmente esta mañana que presentará su solicitud de retiro de la U. P. en la sesion del 11 de octubre de la junta de regentes.

Creese que el motivo principal de la dimision del presidente Palma es la reduccion a P12,000 de su compensacion anual aunque tambien se mencionan como posibles causas las divergencias politicas surgidas de los ultimos acontecimientos.

Traen gratas impresiones.— Varias tropas desfilan a su arribo.—Publico numeroso en el pier.—Solemnidad Te Deum

Trayendo gratas impresiones de su estancia en Budapest, seis de los siete "Boy Scouts" filipinos que asistieron a la conferencia internacional de niños exploradores en Godollo, Hungría, llegaron ayer mañana a esta capital a bordo del "Empress of Japan". Los que llegaron ayer son Pablo Delgado, Antonio Delgado, Elias Pantango, Vicente Kierulff Jr., Joe Herman, Meriano E. Serrano y el scoutmaster Leonardo R. Ossorio. Antonio de León, otro de los delegados filipinos, se quedó en Europa para estudiar la aviación.

Se destinan 26 policias en la Divisoria.—Otras dos peleas registradas

Veintiseis policias de la patrulla general de la policia de Manila han sido destacados en el mercado de la Divisoria y sus inmediaciones para evitar cualquiera posible agresion entre "tongs" chinos rivales. Ademas de una pelea registrada ayer mañana otra agresion se registró a las 8:30 a. m. de hoy cuando Chang Chuan de 33 años de edad fue agredido por Go Hua de 17 años recibiendo heridas en la cabeza, hombro y cuello.

La causa de la agresion no guarda ninguna relacion con la guerra de tongs.

Segun parece Chang Chuan tiene tres puestos en el mercado que desde julio lo habia dejado en alquiler a Go Hua. Algunos dias atrás, Go Hua volvió a entrar en arreglos con Chang Chuan para reaular los puestos por P12.00 al mes pero cuando esta mañana fué a reclamar los puestos, Go Hua se negó a entregarle los puestos por menos de P15.00 al mes y con la condicion de que le comprara las legumbres que ya tenía en los mismos. Go Hua se enfureció diciendo que le trataba como un niño. Al agravarse la discusion Chang Chuan trató de cooperar pero en la puerta del mercado

PEDIRAN UN COMITE SOBRE LA LIMITACION

Plantadores de Negros resentidos por haberse desatendido sus sugerencias

"Estoy opuesto a la ley Hare-Hawes-Cutting, por este bill (refiriendose al bill de limitacion pendiente en la Legislatura) es peor que la ley Hare-Hawes-Cutting", declaró el Sr. Amador Avanceña, presidente de la Confederacion de Asociaciones de Plantadores a su llegada ayer a esta capital a bordo del "Mayon".

El Sr. Avanceña declaró que después de estudiar el bill Buencamino (Continua en la pag. 6)

VIGILANCIA CONTRA TONGS

La causa de la agresion no guarda ninguna relacion con la guerra de tongs.

Segun parece Chang Chuan tiene tres puestos en el mercado que desde julio lo habia dejado en alquiler a Go Hua. Algunos dias atrás, Go Hua volvió a entrar en arreglos con Chang Chuan para reaular los puestos por P12.00 al mes pero cuando esta mañana fué a reclamar los puestos, Go Hua se negó a entregarle los puestos por menos de P15.00 al mes y con la condicion de que le comprara las legumbres que ya tenía en los mismos. Go Hua se enfureció diciendo que le trataba como un niño. Al agravarse la discusion Chang Chuan trató de cooperar pero en la puerta del mercado

El Sr. Avanceña declaró que después de estudiar el bill Buencamino (Continua en la pag. 6)

D. Luis Fernandez Betiso Vuelve A Manila Tras 29 Años De Ausencia



Don Luis Fernandez y hijas que ayer mañana llegaron a Manila a bordo del "Empress of Japan" procedentes de España. En la fotografia aparecen de izquierda a derecha: las Sras. Isabel y Felisa Fernandez, y Don Luis Irure y señora que también llegaron ayer a bordo del mismo barco. Don Luis Irure trabaja en la "Chinese Maritime Customs", en Shanghai y estara aqui una breve temporada para regresar de nuevo a la necina colonia en donde tiene su residencia.

APROBACION DEL PROYECTO CASI SEGURA

Otro debate se trabo esta mañana entre Mabanag, Montinola y Quirino

Con el presidente del senado Sr. Quezon cerrando el debate y los discursos, el bill de plebiscito será puesto a votacion en la sesion que comenzará a las 4:30 de esta tarde según anunció esta mañana el floor-leader de la mayoria del senado, Senador Elpidio Quirino.

En la sesion de esta tarde además del presidente Quezon hablarán, el senador Mabanag, y el senador Aquino para continuar sus discursos y probablemente el senador Quirino. La impresion general es que el bill será aprobado tal como ha sido informado por el comité de relaciones metropolitanas es decir con una sola pregunta. Pero es posible que en la reunion de los comités de conferencia, se añada una o dos preguntas mas.

Si el senador Osmeña que ahora está en la bicolandia, llega a tiempo es posible que tome parte en el debate.

Mañana el senador Manuel C. Briones, según anuncio esta mañana, hablará para contestar el ultimo discurso del senador Claro M. Recto y se espera que habra tambien mucha concurrencia porque hay mucha expectativa.

En la sesion de esta mañana en que continuo hablando el senador Mabanag, se registro un debate entre el senador Mabanag y el senador Montinola, terciando el senador Quirino.

El senador Mabanag leyo declaraciones de senadores americanos para probar que la intencion de los Estados Unidos al aprobar la ley Hare-Hawes-Cutting es asegurar, teniendo reservas militares y navales en Filipinas no solamente durante el gobierno de la mancomunidad sino después de que Filipinas haya sido declarado independiente.

El senador Montinola pregunto al senador Mabanag, sino sabia que en los bills originales de Hare y Hawes-Cutting existia la palabra bases navales y estaciones carbenas y en la ley Hare-Hawes-Cutting tal como ha sido finalmente aprobada solo

MAS PROPAGANDA PARA EL TABACO FILIPINO

El gerente de "La Insular" urge una campaña de publicidad mas intensa

La necesidad de una campaña intensa de publicidad y propaganda para el tabaco filipino en Europa fue nuevamente urgida por D. Jose Perez Stella, gerente de "La Insular" al llegar esta mañana procedente del extranjero en donde estuvo desde 1930.

Con excepcion de España, el tabaco filipino apenas es conocido en Europa, dice el Sr. Stella quien igualmente urge el perfeccionamiento de tratados comerciales con España y otras naciones de Europa para colocar el tabaco filipino en condiciones de poder competir con el de Cuba.

El Sr. Stella cree que la labor de dar a conocer el tabaco filipino en Europa es una tarea magna que los fabricantes, por si solos no podrian hacerlo sin una ayuda substancial del gobierno.

El tabaco de Virginia tiene mucha aceptacion en Europa, dice el Sr. Stella y si en Filipinas pudieramos producirlo de la misma calidad como tenemos el tabaco filipino podria tener muy buen mercado en el viejo continente.

El Sr. Stella ha estado ausente del pais desde 1930.

CESA UN IMPUESTO ADICIONAL DE IMPORTACION

De hoy en adelante, quedara descontinuada la practica actual de requerir un impuesto adicional de diez por ciento de los derechos calculados sobre articulos y efectos de importacion, sujetos a tributacion, según una circular expedida por el Departamento de Hacienda. El deposito que se requiere sera el total de derechos suadneros que se cobran de las declaraciones que en el aparecen.

La entrega de los paquetes sujetos a examen se hara tan pronto como se compruebe debidamente mediante prueba de que las declaraciones del importador en el registro duplicado son exactas y que los derechos totales e impuestos sobre toda la importacion referida en el registro duplicado (Continua en la pag. 6)

Por el FOMENTO de la Industria y Comercio FILIPINOS

Repartición de ganancias que termina a puñaladas por lo que a la vez se discute de su participación en las ganancias vendiendo ice-drops, dos jóvenes vendedores ambulantes, el uno llamado Antonio Marron, de 23 años de edad, y el otro, por nombre Eusebio, de apellido desconocido.

Un gran programa de recibimiento se ha organizado en Laguna, en honor del presidente Manuel L. Quezon y su comitiva, para el día 4 del actual. La comitiva celebrará un mitin en San Pablo el día 5, a las 5 de la tarde.

QUEZON IRA A LAGUNA EL DIA 4 DE ESTE MES

Programa del recibimiento que se prepara en honor de la comitiva

El programa del recibimiento es el siguiente:

1. La comitiva encabezada por el Presidente Hon. Manuel L. Quezon partirá de Manila a la una p. m. del día 4 de Octubre de 1933.
2. En cada municipio de la Provincia de Laguna, donde pasara la citada comitiva, (via Pila), habrá un descanso de seis minutos para atender el saludo que el publico tributará a la comitiva, durante su viaje a Santa Cruz, Laguna donde debe llegar entre 4 y 5 de la tarde.
3. Gran parada que comenzará desde la parte este del barrio de Callos, cerca al cementerio del municipio de Santa Cruz, y seguira su marcha hasta la plaza del municipio de Santa Cruz en que tendra lugar la reunión publica en honor de nuestro ilustre Presidente del Senado y Comitiva.
4. Los oradores de la ocasión serán presentados por el Gobernador Provincial, Honorable Juan Calles.
5. La Comitiva del Presidente del Senado cenará en la casa residencial del Gobernador Juan Calles en Santa Cruz.

Antes de la hora de la llegada de dicha Comitiva a Santa Cruz, habra entretenimientos para el publico, como serenatas ejecutadas por doce bandas de musica y bailes tipicos por acreditadas artistas desde las tres de la tarde del citado día en frente de la casa gobierno municipal de Santa Cruz.

Octubre 5, 1933

1. La Comitiva del Presidente del Senado Hon. Manuel L. Quezon saldrá de Santa Cruz el día 5 de Octubre de 1933, para San Pablo pasando por los pueblos de Magdalena, Lilio, Nagcarlang y Rizal, 10:00 a. m.
2. 11:00 a. m. Llegada a San Pablo.
3. 11:00 a. m. a 12:00 n. Caucus con los líderes locales.
4. 12:00 n. Comida ofrecida por los Libertadores de San Pablo al Presidente del Senado y su Comitiva.
5. Receso.
6. 4:00 p. m. Merienda y Refrescos.
7. 5:00 p. m. Mitin Popular
8. Retirada de la Comitiva a Manila.

Un radiografista con la espina dorsal rota ha sucumbido

Conrado Balboa, de 24 años, radiografista del vapor Polillo, murió el viernes en el Hospital General con la espina dorsal rota debido a un accidente que sufrió mientras se bañaba con otros compañeros suyos del barco, en Mindoro el 6 de Septiembre de este año.

Balboa estando su barco en Mangataram, fue a bañarse y salto al agua, creyendo que esta era de mucha profundidad, pero resultó que solo tenía cinco pies de profundidad. Resultado: la cabeza del bañista dio contra el fondo fracturandosele la columna vertebral.

Por muchos días estuvo luchando entre la vida y la muerte en el Hospital General hasta que finalmente sucumbió el viernes.

Discutiran el impuesto propuesto para los extranjeros en el país

En breve, las camaras de comercio extranjeras de la localidad trataran sobre el proyecto de ley del representante Gallego, que dispone el registro y el pago de un impuesto anual por los extranjeros residentes en Filipinas.

Don Lorenzo Correa, presidente de la camara española, y gerente general de la Compañia General de Tabacos de Filipinas, declaró a un representante de La Vanguardia: "Esta cuestión se tratara en la proxima reunión de la cámara de comercio española. Por ahora pues, no puedo comentar todavía, hasta oír los puntos de vista de todos los miembros".

Las demas casas extranjeras de comercio de la capital, tambien informaron que la cuestión sera tratada en las reuniones proximas.

Demanda sobreseida de Mrs. I. Perkins

Una demanda de Mrs. I. Perkins Slade Perkins reclamando P100,000 de daños y perjuicios contra un periódico local, acaba de ser sobreseida por el Juez Mapa a petición de los abogados del demandado basada en el hecho de que aquella no presente demanda enmendada dentro del plazo a ella concedida despues de haberse estimado un demurrer.

En la riña, Eusebio blandió un cortaplumas y con el agredió a Antonio, hirienlo en la boca.

La herida no es grave, segun dicen en el Hospital a donde fue conducido el vendedor que salió malparado.

Carbon, Ropa Y Comida Repartira El Gobierno De E. U. Entre Los Pobres

Hyde Park, septiembre 30.—El presidente Franklin D. Roosevelt ha renovado este día su intento de responder al clamor de ayuda de los desvalidos, con la proximidad del invierno. Dio ordenes a Harry Hopkins, administrador del socorro, para que se suministrase a los desvalidos ropas, alimentos y combustibles para este invierno.

Esto quiere decir que el gobierno federal comprara carbon y ropas y articulos alimenticios para distribuirlos entre la gente menesquera.

Hopkins cree que las compras federales excederán de \$75,000,000. Dice que el gobierno comenzara a comprar alimentos y articulos dentro de la semana entrante.

JURA DE CARGO

La oficina del servicio civil anuncia que la administración del juramento para los que pasaron el exámen de médicos tendrá lugar en la oficina el 5 de octubre, a las 2:00 p. m.

Se advierte que los que tomarán parte serán requeridos a presentarse para los que pasaron el exámen de médicos.

TIK-MIN Santos Ocampo

Poderoso coadyuvante en el régimen alimenticio durante el período de su crecimiento. Frente al Organismo mayor resistencia contra las enfermedades.

Elemento muy valioso en la educación física de los NIÑOS de escuela durante el período de su formación.

Robustez, Energía y Vitalidad durante la Juventud y Edad Madura.

Laboratorio Santos Ocampo Universal Drug Store

PREMIOS GANADORES

P5,000.00

PREMIOS GANADORES DEL PRIMERO Y SEGUNDO PREMIOS EN EL CONCURSO PASADO

Se entregaron el Sr. Domingo García de Bulacan, como segundo Premio de la distribución de Premios de Año pasado.

Sra. Gertrudes Oliva de Binalonan, Pang. recibió el año pasado el Primer Premio de P1,000.00

Ud. También Puede Ganar P1,000.00 ó más—Pruebelo!

Alhambra Cigar & Cigarette Mfg. Co.

21 Tayuman MANILA P. O. Box 209

anuncia la distribución de los siguientes PREMIOS PARA LAS PASCUAS que se acercan. El concurso queda abierto a todos sus parroquianos y FUMADORES DE CIGARRILLOS "ALHAMBRA" por las sugerencias para nuevos nombres de cigarrillos.

HABRA:

PRIMER PREMIO	P1,000.00
SEGUNDO PREMIO	500.00
5 PREMIOS DE A	100.00
10 PREMIOS DE A	50.00
10 PREMIOS DE A	25.00
100 PREMIOS DE A	5.00
875 PREMIOS DE A	2.00

TOTALES 1,002 PREMIOS... P5,000.00

Esta cantidad se distribuirá a las personas cuyas sugerencias serán seleccionadas como las más apropiadas.

Las siguientes son algunas de las reglas de este CONCURSO DE PREMIOS:

Cualquiera persona que devuelva 10 CAJETILLAS VACIAS de 20 o 30 cigarrillos de la fábrica "ALHAMBRA" o 20 CAJETILLAS de 10 cigarrillos viene derecho a someter una SUGERION (una no más por cada lote de 10 (o 20) cajetillas) para un nombre, en INGLES, ESPAÑOL o en cualquier dialecto filipino.—El nombre debe constar de una, dos o tres palabras, pero NO mas de tres.

AL DEVOLVER CAJETILLAS VACIAS, PROCEDA DE ESTA MANERA: Llense los Formularios en Blanco, (obtenibles de todos los vendedores de agentes de "ALHAMBRA") y adhiera a cada formulario las correspondientes cajetillas vacías: 10 de las de a 20 o 30 cigarrillos, o 20 de las de a 10 cigarrillos. Use un Formulario en Blanco por separado por cada lote de estos formularios, con las cajetillas adheridas a los mismos, a nuestros representantes quienes firmaran la parte de la izquierda que Vd. debe guardarse para la identificación, o envíe por correo los papeles directamente a la "ALHAMBRA CIGAR FACTORY", P. O. Box 209, Manila.

Alhambra Cigar & Cigarette Mfg. Co.

21 Tayuman MANILA P. O. Box 209

TRU-ORANGE SQUEEZE

1.0Z PINTS 3.3

Se vende por su almacén de comestibles

ES ALGO NUEVO

TRU-ORANGE SQUEEZE

con VITAMINA "C"

BUENO PARA LOS NIÑOS BUENO PARA VD.

ENTREGADO A SU CASA POR

P3.00. Se le reembolsaran 72¢ por botellas devueltas

ISUAN, INC.

Tels. 5-73-06 1587 5-65-62 Mnlila.

Un Regalo Ideal de Despedida para los amigos que salen.

Reuniones Politicas

Lo mismo que educacionales y sociales suelen celebrarse en nuestro amplio y fresquísimo salón.

En lo referente a nuestros MENUS diarios UNA PRUEBA LE CONVENCERA

PLAZA HOTEL

CIRIACO Z CUENCO—Prop. Gerente

Plaza de Goiti Tel. 2-20-15

REVISTA PARA EL DESARROLLO DE LA AGRICULTURA

Será portavoz de los ganaderos y agricultores de Filipinas



Portada de la nueva revista.

El primer número de "The Stockman and Farmer" acaba de salir a publicidad. Tal como su nombre indica, la revista se dedicará al desarrollo de la ganaderia y de la agricultura del país. Más y de forma más completa, la revista se dedicará a ser el portavoz de los ganaderos y agricultores del país.

Si ha visto que en Filipinas, los únicos agricultores que actualmente están bien organizados, son los azucareros; los demás agricultores que están esparcidos por todas las partes del archipiélago apenas se dejan oír. No están unidos en una sola organización, ni tienen un órgano en que expresar sus puntos de vista. Con la revista "The Stockman and Farmer" se espera llenar este vacío.

Entre los artículos que la mencionada revista publica en su primer número pueden citarse los siguientes: "La Producción de carne de Vaca en Filipinas"; "Lo que Debemos Saber Sobre El Cultivo del Café"; "La Cría de Cerdos Para Principiantes"; "¿Mercede la Pena Las Rancherías de Vacas?"; y otros artículos interesantes.

"The Stockman and Farmer" se publica por la Livestock Marketing Association, Inc., una organización que sirve de agencia para el mercado de carne de vaca en la localidad.

¿dueño del "Poodle Dog" demandado por la ciudad de Manila

W. B. Oakes, gerente y dueño del Poodle Dog Cafe, ha sido hoy demandado por la Ciudad de Manila ante el Juzgado de primera instancia de Manila reclamando el pago de derechos de licencia de su establecimiento en la cantidad total de P3,900.00.

Se aluga en la demanda suscrita por el fiscal Sotero Rodas que Oakes dejó de pagar la licencia de bar de primera clase por tres semes, tres consecutivos desde junio, 1932, a diciembre, 1933, (a razón de P750 por semestre) por un total de P2,250.00 mas los correspondientes derechos de restaurant y recargos por un total de P1,400.00.

Apostol trabajara temporalmente en el departamento de justicia

Los servicios del fiscal auxiliar Cecilio Apostol, de la fiscalía de la ciudad, han sido solicitados por el Secretario de Justicia para ciertos trabajos especiales en el Departamento de Justicia. El Sr. Apostol trabajara con designación temporal en el Departamento de Justicia desde este día. El Sr. Roberto Concepcion, de la oficina de justicia, ocupara temporalmente el puesto del Sr. Apostol en la fiscalía de la ciudad, segun se tiene entendido.

PASAJEROS

Por el MAYON de Iloilo: Luis De cena, T. L. Ingram, W. L. Hart, Le Beng Long, M. Maas V. Garcia, W. A. Chittick, J. Ledesma, Emilio Ledesma, Sra. de Poelman, Genevieve Jayme, Claudio Luzuriaga, Antonio Luzuriaga, Ramon Avanceña, Sra. Juliana Yulo, Jove Vingo, Sra. Hilario de la Cruz, A. H. Taylor, Salvador Benedicto, Amando Avanceña, L. Pfenniger, Consuelo Aguire de Navia, M. Disierto, Wee Chan, Wee Chak Tiam, U. Sinsuat, T. Pabalate, P. de Mano, Dr. E. Mendoza, Mrs. E. Mendoza, F. Duerto, J. Atienza, M. Virata, M. Escorial, A. Fortaleza, C. Lagosaad, J. Rabadilla, V. Rosales, P. Calongpang, V. Solis, B. Zarco, Rev. A. Alvan, S. C. Molina, S. Dalagñin, F. Blas, T. Morales, S. Jamill, P. Padian, Pedro Padian, J. Bowler, R. Alia, J. Algar, C. Akot, F. Frisco, E. Evaristo, E. Prospero, A. Sexton, L. Sinpas, P. Uy Tieso, J. Aquillo, E. G. Doromal, y Juez Delfin Jaranilla y señora.

Por el NEGROS de Iloilo: C. Reala, Demetrio Fernandez, Antonio Llor, Pres. Buenafior, S. Buenafior, J. Zambarrano, Segundo Monteblanco, Getulio Viado, Fausto Villanueva, D. de la Paz, Ludwig Zape, D. F. Perron, Emilio Abello, and wife, James Cleary, Sun Bee, Kong Seng, F. D. Go, Esperanza de Leon, Maria Hulsing, Dorothy Dowell, R. Realta, A. Balguera, A. Carsolin, V. Dequina, F. Villarejo, G. Toguichi, E. de la Rosa, S. Ferraris, C. Gonzales, C. Ton. Sianto, Aman. Soriano, Francisco Declaro, Juliana Latada, Socorro T. Reyes, J. Bautista, R. Robillo, C. Opiano, Kwan Kee Ong, Kap On-

Accion Drastica Contra Pescadores Japoneses Que Fueron a Zonas Prohibidas

El comandante general de la defensa del puerto de Manila y la bahía de Subic enviaron una nota a la Aduana

Una acción drastica se tomara contra ocho pesqueros japoneses que penetraron en zonas vedadas en la bahía de la Isla de Corregidor, el 20 de septiembre de este mes, cuando menos que los dueños puedan dar explicaciones satisfactorias, es lo que anunció el sábado por la tarde el capitán del Villar, capitán del puerto.

Las embarcaciones de pesca japonesas que afrontan esta acción son: "Nagasawa", "Merita V", "Tokiman", "Manila", "Lyoceman", "Sawai Maru", "Salvadora R", "Asama". El capitán del puerto dio 48 horas de plazo a los dueños, para contestar por que ben ser castigados.

La infracción de la ordenanza, quiere que todas las embarcaciones estén a una distancia de tres kilometros de la zona vedada a la oficina de la Comandancia general de la defensa del puerto de Manila y mar de Subic, puerto de la oficina del gobernador. El general Comandante del caso a la oficina ejecutiva.

CROWN DISCOS

10 pulgadas a P1.00 cada uno

C/3496—ADORABLE
C/3506—DONDE ESTAS CORAZON?
C/3392—BROTHER, CAN YOU SPARE A DIME?
C/3361—I'M YOURS FOR TONIGHT
C/3456—FAREWELL TO ARMS
C/3425—MY DARLING
C/3394—PLEASE
C/3373—GOOD NIGHT VIENNA
C/3412—HERE LIES LOVE
C/3408—PLAY, FIDDLE, PLAY

PALACE BAZAR

"Arias" Building, Carriedo, Manila.

CAMAS QUIROGA

LAS QUE NUNCA SE MUEVEN PORQUE SON FUNDIDAS

EVITE EL ENGAÑO DE LOS IMITADORES

EXIJA SIEMPRE LA MARCA QUIROGA

FUNDIDA

LAS CAMAS QUIROGA NO TIENEN TORNILLOS NO TIENEN ENGANCHES NO SE MUEVEN NUNCA SON GARANTIZADAS

Oficinas y Fabrica: 220 Tandang, Manila

Para Regalos

que conserven el nombre del que ofrece en la mente del que recibe... vaya a la

DULCERIA Y REPOSTERIA "PARIS"

PLAZA DE MIRANDA (frente a la iglesia de Quiapo)—Tel. 2-75-52.

que confecciona toda clase de Dulces, Mermeladas y Pastries, tan ricos y hermosos como los de Paris.

Dulces Surtidos P1.40

PRUEBE UNA VEZ NUESTRAS PASTILLAS DE LECHE CON PILI—SEGUIRA BUSCANDOLAS.

LA URBANA

(Sociedad Mutua de Construcción y Préstamos)

PATERNO BUILDING
Sta. Cruz Bridge & Helios
P. O. Box 138 MANILA Teléfono 2-18-55

EMITIMOS acciones reintegrables con tres meses de aviso, al tipo fijo de **6% de interes anual** pagadero mensualmente en su proporción

PRESTAMOS HIPOTECARIOS

en plazos y condiciones los más favorables.

Pidanse Detalles y Prospectos

ENRIQUE CARRION, Presidente. E. VAZQUEZ-PRADA, Gerente.

9 Por Ciento

DE DIVIDENDO ANUAL sobre Acciones Libradas de P200.00 cada una, PAGADERAS AL CONTADO al tiempo de suscribiras.

Nuestros Prospectos contienen detalles sobre esto, asi como sobre DEPOSITOS y PRESTAMOS: pidanos una copia

"LA SALVACION"

Sociedad Mutua de Construcción y Préstamos

21-23 Plaza Santa Cruz—Manila—Teléfono 2-11-17

Hacemos PRESTAMOS sobre bienes raíces que producen renta

Haga Vd. inversiones seguras para su futuro y el de sus hijos.

Adquiera Vd. el hábito del AHORRO que es la base de todas las fortunas.

Recibirá Vd. P2,000.00 por P10.00 mensuales depositados durante 120 meses

PANFILO LACONICO Presidente y Gerente. LEONCIO B. MONZON Secretario-Tesorero

YA SUBIENDO O ZIGZAGUEANDO SOBRE LAS COLINAS DE BAGUIO

YA DESLIZANDO COMODAMENTE POR LAS CALLES DE MANILA, SE HACE GRANDES AHORROS USANDO EL FAMOSO COMBUSTIBLE

GASANOL XXX

el tan esperado GASANOL MEJORADO

ESTO ES UN COMBUSTIBLE CONVENCIONAL

GASANOL es producido por UNA INDUSTRIA NATIVA

LA TONDEÑA, Inc

Palanca Building, Barraca, esquina Urbizondo.

El Jefe de Una Oficina

...o el empleado de responsabilidad, ya del gobierno ya de una casa comercial, privada, trabaja con eficiencia y se inspira en el mejor fumando... puros bien elaborados, se atiende, como los que llevan la marca

EL AGUILA

"EL AGUILA"

Fábrica de Tabacos y Cigarrillos. Plaza de Dilao, Paco, Manila

Productos del País

Teléfono 5-65-04

"Que Delicioso Es!"

UD, también podrá de soltar esta se que con conciencia se los que toman famoso CHOCOLATE "LA INDUSTRIAL" su pureza y su quisimo sabor CONVENIEN

LA INDUSTRIAL FABRICA DE CHOCOLATES PORTA, PUEO Y CIA.

Teléfono 55362 y 21059 CANONJO 322-526 MANILA

Hombres de Negocio

que hacen inversiones seguras; que tienen puesto la vista en porvenir, compran lotes (ya para inversiones ya para formar sus Hogares Propios) en el

NEW MANILA

Diez minutos solamente desde la P. Goiti. Llamenos y le diremos al lugar. Hay Iglesias, Colegios, Escuelas, Mercaderías, Alumbrado, Facilidades de Transportacion, Proteccion

JUAN YSMAEL & CO., INC.

348 Echague. Teléfonos: 2-21-54 y 2-23-40

En Colegios

—y Dormitorios y Hospitales, así como en innumerables Hogares se prefieren los Panes

LA PATRIA

No se olvide de existir "LA PATRIA"

Fábrica: 633 Legarda Tel. 2-33-25

SUCURSALES: M. PAGLINAWAN, Proponente

251 M. de Santos, Tel. 433-22-145 1429 Ave. Rizal y 161 Basilio

Japon No Tiene Que Dar Explicaciones a Nadie Sobre Su Actitud en Manchuria

El teniente general Sadao Araki explica en artículos exclusivos los puntos de vista del Japon



Gen. SADAO ARAKI

Por el teniente general Sadao Araki, ministro de guerra de Japon, escrito expresamente para "Associated Press".

Tokio, 17 de septiembre. —El Imperio Japonés no tiene explicaciones que dar al mundo por lo que los criticos del extranjero han considerado una actitud drástica y abrupta por parte de sus tropas en Manchuria y mas recientemente en el Norte de China. Dicha censura demuestra con claridad ignorancia de la historia de la pasada generación o unas malas ganas de entenderla, especialmente con referencia a las relaciones japonesas con China y el resto del mundo.

Es mejor quizas, que la actitud de Japon haya dado la impresión al Occidente de una medida viril, directa y hasta mas drastica que la justificaban las circunstancias pues con esto se abrió paso para el estudio y entendimiento de lo que han culminado en la situación actual de Japon, en que aparece para algunos como una apartada y retadora de las cauces principales de la opinión internacional.

El Japon contra su voluntad fue arrastrada al conflicto internacional en la mitad del siglo pasado, y hace una generación comenzó a ilustrarse en sus relaciones mutuales en la escuela dura de los grandes imperios europeos. La influencia de Napoleon aun se ha sentido; la diplomacia era secreta, realista, cinica y egoista. Aprendimos estas lecciones a nuestra costa, cuando nos esforzabamos a tomar nuestro asiento en la sociedad de las naciones.

Lo mismo que en el periodo de diplomacia realista y secreta y en la era de la llamada diplomacia abierta que sucedió a la primera después de la gran guerra, con su

colaboración de palabras a la paz y la acumulación de pactados y maquinarias pacifistas, aprendimos de la amarga experiencia de que la confianza en nuestra propia fuerza, la previsión, la tenacidad y el coraje eran la unica salvaguardia de nuestra independencia, nuestros intereses vitales y nuestros derechos.

Durante una generación Japon trató de seguir una politica de cooperación con el Occidente en sus labores por la paz y la estabilidad, suscribiendo a sus pactados, adhiriéndose a sus organizaciones. Todo esto no ha resultado nuestras problemas. Los acuerdos y combinaciones internacionales, no han ayudado a Japon en sus horas de necesidad, antes al contrario se han invocado con frecuencia contra su voluntad.

Japon fue provocada a una guerra con China en 1894 y mientras un mundo sobresalido observaba, derrotamos al imperio decadente. China entonces nos cedió la península de Liaotung. En 1896 tres grandes imperios europeos, Rusia, Alemania y Francia, nos obligo bajo amenazas a abandonar esta península. En los tres años siguientes Rusia fue dueña de la península en virtud de tratados

(Continúa en la pagina 7)

SE DENUNCIAN UNOS CORTES EN CAMARINES

Alegada discriminación en reducciones de salarios

(Servicio Informativo) Exclusivo a La Vanguardia

Daet, Camarines Norte, 25 de Septiembre.—Los demócratas de este municipio que hoy se denominan "antis", han dado otro golpe de mano, cuando después de conseguir otra vez una mayoría accidental en el concejo municipal, adoptaron el 23 del actual varias resoluciones suprimiendo puestos y cortando salarios de los funcionarios y empleados en las filas de los "pros", so pretexto de cubrir un "overdraft".

Como es natural, los servidores públicos afectados se muestran sumamente descontentos y quejosos, no precisamente por la reducción, sino porque la misma es manifiestamente caprichosa y discriminatoria. Se cita el hecho de que el salario del Presidente Municipal Carranceja ha sido objeto de una detención de P51.00 al mes, mientras que el sueldo de un empleado de la tesorería municipal solo ha sufrido un mordisco de P1.00 mensual.

La resolución que establece dicho corte arbitrario de salarios ha sido votada por el Presidente Municipal Carranceja, bajo el fundamento de que el Concejo ya había adaptado anteriormente un acuerdo que prevé por un reajuste del presupuesto de este año de una manera mas uniforme, mas justa y equitativa, pero se asegura aquí, juzando por los precedentes, que la Junta Provincial aprobará los acuerdos adoptados por la mayoría temporal del concejo formada por los miembros "antis", con todos sus defectos e injusticias, y no obstante el veto del Presidente Municipal.

Según los concejales "pros" de este municipio, estos abusos y atropellos, ya han sido oportunamente denunciados al Departamento del Interior y Trabajo, con la esperanza de hallar en dicho Departamento la justicia que no encuentran en las autoridades provinciales de esta provincia.

Los viernes será la sesión del comité de amillaramiento

El comité de Amillaramiento de la ciudad celebrará sesión todos los viernes, según se ha informado el sábado.

En cada sesión, cada miembro someterá su proposición y sus observaciones para poder llevar a cabo mejor el sistema de amillaramiento municipal, tasando debidamente las propiedades y fijando las correspondientes tarifas de tributación.

El comité tiene en estudio las varias sugerencias de los propietarios de la ciudad.

La Camara De Representantes Ya Tiene Aprobados 33 Proyectos

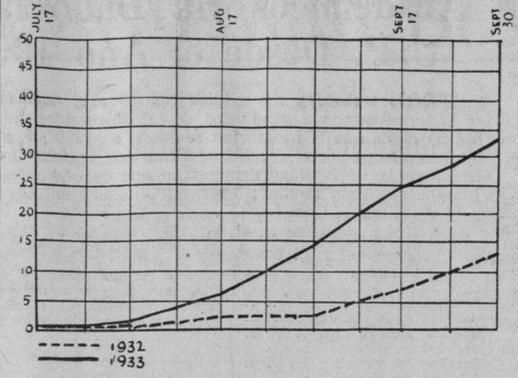


Tabla comparativa del trabajo de la camara de representantes el año pasado y el trabajo de este año. Los gráficos indican el lento progreso de la maquinaria legislativa, que hasta el día 30 de septiembre solo habia producido 13 bills, mientras que la línea negra demuestra que este año ya hay 33 proyectos aprobados, y muchas resoluciones.

CELADA DE MALHECHORES

Intenta secuestrar a un ex-gobernador de Wisconsin

(De la "Associated Press")

Madison, Wis., septiembre 30.—Philip La Follette, ex-gobernador de Wisconsin, ha revelado este día que dos individuos habían intentado tenderle una emboscada o secuestrarle en un paraje solitario sobre el Lake Geneva en el sur de Wisconsin. La Follette ha declarado que antes que él y el congresista Amalie llegasen al "cottage" de este en el lago, dos sujetos misteriosos habían ido a buscarle en el "cottage". Los individuos inspiraron temor a Mrs. Amalie que se hallaba sola con sus hijos.

DISIENTE SUMULONG

Sostiene que hay un día fijo para aceptar o rechazar la ley

El ex senador Juan Sumulong en una declaración hecha el sábado manifestó que el 17 de enero de 1934 es el ultimo día fijado para la aceptación o rechazo de la ley Hare-Hawes-Cutting.

Esta opinión del ex senador es contrario a la del decano Bocoob que dice que no hay limite fijado.

El Sr. Sumulong también ha manifestado que el envío de una nueva misión a Estados Unidos es innecesario si el objeto es solamente pedir una clarificación de la disposición sobre el día fijado para la concesión de la independencia.

Los veteranos de Majajay apoyan la resolución de la mayoría

Hilario Gomora, comandante del departamento de veteranos de la revolución en Majajay, corrigiendo algunos informes publicados sobre la supuesta adhesión del capitulo de Majajay a la oposición del general Alejandro a la resolución de la mayoría de los veteranos en contra del bill HHC dice que el departamento de Majajay que él representa firmo en la resolución leida por el general Aguinaldo.

Nueva remesa de Radios 'Pilot' acaba de llegar para la casa J. Oliver

Una nueva remesa de Radios Pilot Rainbow acaba de recibirse por la Casa Oliver y Cia, hallándose ahora expuestos en los salones de dicho establecimiento en la calle Carriedo.

Estos nuevos radios son de los últimos modelos de 4 tubos superheterodinos y se distinguen por su gran sensibilidad en el tono y clarísima reproducción del sonido que emiten.

Su presentación y acabado es de lo más perfecto que pueda desearse, y su diseño es sumamente elegante.

Todos los radios Rainbow van provistos de sus correspondientes tubos con sus enchufes adecuados.

Se ofrecen a costear gastos de regreso de filipinas sin amparo

Varios chinos adinerados, que conocen muy bien los secretos de la inmigración china en este país, se dirigieron el sábado al director Cruz, de la Oficina del Trabajo, para ofrecer sus servicios en beneficio de algunas mujeres filipinas que se encuentran actualmente en China, indigentes y faltas de todo recurso.

Estos chinos están dispuestos a costear todos los gastos de vuelta de dicha filipinas, y así se lo han expresado al director Cruz.

No se sabe aun que actitud definitiva tomara el director Cruz en este asunto.

FALLECIDO

Uno de los funcionarios de la Casa F. E. Zuellig, Inc., el Sr. Bruno Prim, encargado de la sucursal de la citada casa en Cebu, falleció repentinamente a las 6:30 del sábado pasado en aquella ciudad víctima de un ataque al corazón. El finado tenía 26 años de edad, era natural de Suiza y vino a Filipinas contratado por la expresada casa.

La familia del finado reside en Suiza y fue notificada por cable.

MERCANCIAS DE UN CAMION QUE SON SUSTRADAS

Los ladrones se aprovechan de un accidente ocurrido en Bauan, La Union

Un suceso que viene a confirmar la existencia de un grupo de salteadores que hacen victimas de sus robos a los agentes vendedores que van por las provincias del norte de Luzon, se relata en un informe de la Constabularia de Dagupan. Ocurrió el 30 de Septiembre pasado. Las victimas fueron agentes de la casa comercial Nakashima Brothers, de Dagupan, Pangasinan.

El camión que estos utilizaban para conducir sus efectos a diferentes pueblos de Ilocos y venderlos allá, volviendo a Dagupan después de un viaje por Ilocos, por querer evitar un choque contra un camión que atravesó súbitamente el camino, cayó en una zanja en el camino Bauan, La Union. El chofer que salió ileso, viendo que solo no podía sacar su truck del atolladero, decidió cerrar las puertas del truck y tomar otro automovil hasta Dagupan para pedir ayuda de sus compañeros y dar cuenta del accidente.

Cuando volvió al lugar, sin embargo, vio que las puertas del truck habían sido forzadas y gran parte de las mercancías que había en el truck del atolladero, una ingente muchedumbre salió para ayudar a los japoneses, y en aquella ayuda que parecía amistosa, volvieron a perder otros efectos cargados en el truck.

En total, la casa Nakashima

Bolos Para Cortar Carne Relucen en Un Crimen en el Mercado de Divisoria

Venganza de un "tong" en presencia de un policía.—Dos salen heridos.—Pánico entre la gente que hacia compras

Las rivalidades de las "tongs", sociedades secretas chinas, han causado un crimen sangriento a las 9 de la mañana de ayer en el mercado de la Divisoria, que puso en conmoción a toda la gente que entonces estaba haciendo compras, e hizo que muchos corrieran hacia las puertas de salida, creyendo ver la repetición de casos sangrientos como el que ocurrió en el distrito de San Nicolas.

Los protagonistas de esta reyerta sangrienta en que bolos para cortar carne, fueron usados, fueron Sy Chiu, de 33 años, residente en la calle Eicano No. 707; Casimiro Hapco, de 54 años, residente en la calle Bilbao, No. 807, y el cuñado de este Vicente Tan Zamora.

Ambos chinos son vendedores de carne en el mercado mencionado, y son ambos de Emoy, China.

De las investigaciones hechas por la patrulla general de la policía se desprende que Sy Chiu es miembro prominente de To Giap Tong, una sociedad china que trata de ganar prominencia en la comunidad de chinos en Manila, y por mucho tiempo trataba de inducir a Casimiro Hapco a unirse a la sociedad. Por su negativa Hapco fue puesto en la lista negra de las "tongs". Hapco apenas se enteró de que trataban de deshacerse de él, avisó a la patrulla general de

ra que el protegiera, y efectivamente, ayer mañana, Hapco apareció en el mercado para preparar su tienda para sus parroquianos, acompañado del policía Buenaventura, de la patrulla general.

Sy Chiu que estaba decidido a llevar a cabo su venganza no le importó la presencia del policía, y cogiendo su bolo para cortar carne, descargó un golpe en la cabeza de Hapco causándole una herida.

Hapco, para devolver el golpe cogió su bolo y a su vez lo arrojó contra Sy Chiu, pero falló.

Viendo esto el cuñado de Hapco, Vicente Tan Zamora, otro tendero, cogió otro bolo y descargó un golpe certero contra Sy Chiu, hiririéndole a su vez en la cabeza, e iba a repetir el golpe a no haber sido por el policía Buenaventura que con el revolver desenfundado amenazó disparar sino deponian su actitud.

Sy Chiu y Hapco, sangrando fueron trasladados al Hospital General donde estan ahora confinados, mientras que Vicente Tan Zamora

(Continúa en la pag. 4)

La Corte reduce la pena contra dos empleados de Davao

Tomás E. Lachica y Santiago Barredo, empleados de la oficina de obras publicas en Davao que fueron condenados por el juzgado de aquella provincia por falsificación de documentos de los obreros a sufrir 5 años y 1 día de prisión y a pagar una multa de 5,000 pesetas, solo fueron sentenciados a sufrir un año y un día de prisión por la Corte Suprema. El caso fue considerado como falsificación por imprudencia temeraria, admitiéndose la defensa de los acusados de que hicieron los asientos creyendo de buena fe en los datos facilitados por uno de sus capataces.

Una armada hasta el limite permitido demandan para E. U.

(De la "Associated Press")

Washington, septiembre 29.—Una resolución insistiendo en que la armada se organice según la fuerza sancionada por el tratado y se mantenga, ha sido adoptada este día por el departamento de industrias de metal de la Federación Americana del Trabajo.

Los delegados, que representan a unos 700,000 obreros, han declarado que aunque el presidente Roosevelt habia asignado recientemente \$238,000,000 de los fondos de obras publicas federales para nuevos barcos de guerra, esta cantidad no es bastante para elevar la escuadra hasta el maximum permitido por el tratado.

Cuando el convenio de Londres entre los Estados Unidos, la Gran Bretaña y Japon expire en 1936, la armada americana estara muy lejos del limite, mientras que las otras habrán alcanzado a la fuerza maxima, según se ha afirmado.

Miles de obreros de las industrias de metal han recibido empleo en la construcción de los 37 nuevos barcos de guerra autorizados por el actual programa.

KZRM RADIO MANILA 50000 WATTS

ERLANGER & GALINGER INC

Programa de este día

Lunes, Octubre 2

8:00 p. m.—Música de estudio.

8:30 p. m.—Información en castellano.

9:00 p. m.—Información en inglés.

9:30 p. m.—Música para la cena—"Queen of the President Hayes."

10:00 p. m.—Repeticiones.

10:30 p. m.—Recital de canto, por Luz Guarina, soprano.

11:00 p. m.—Programa de Macondray & Co.—Anchor Brand Flour—Home Melody Hour.

11:30 p. m.—James Blackler y el Chamber Trio.

12:00 p. m.—Chevrolet Jamboree—Pacific Commercial Co.

Ramon Escudero

Lorine Nash y Johnny Harris

Ramon Myndoza

Quinteto de saxofones

Jamboreadores.

1:00 p. m.—Programa de bienvenida en homenaje a los pasajeros del "General Harding."

1:30 p. m.—Música de baile por la Chevrolet Orchestra.

KZEG

ERLANGER & GALINGER Inc

Programa de este día

Lunes, Octubre 2

1:15 p. m.—Melodias.

2:00 p. m.—"Souvenir."

3:00 p. m.—"Variedades" filipinas y populares.

4:00 p. m.—Concierto.

Beck's Radio KZIB

- 7:00 p. m.—Información.
- 7:10 p. m.—Directorio KZIB.
- 7:20 p. m.—Ozell y Sally, bajo los auspicios de Joe Bush—Manila.
- 7:35 p. m.—Programa especial en tagalo auspiciado por la Osaka Bazaar.
- Banda de la Constabularia—La Bella Filipina.
- Socorro Yaquez—Soprano, Nucleo por el Prof. C. Llamas.
- Taliba string Serenaders Daing Ng Pua por Prof. C. Llamas.
- Vicente Ocampo y Hermana Cortez, dialogo comico—"Ocampo at the Telephone"
- Emilia Cobarrubias, soprano—"Cancion de Anita" por Prof. J. S. Hernandez.
- Banda de la Constabularia—"Veteranos de La Revolucion"—D. M. Fajardo.
- 7:50 p. m.—Variety Program auspiciado por la Mora Electric Co.—Manila.
- 8:10 p. m.—Programa especial auspiciado por Lavada and Co.—Magila.
- 8:30 p. m.—Hollywood Snashopts por Donn Kats.
- 8:40 p. m.—Programa especial auspiciado por Ychausti and Co. (YCO).
- 9:00 p. m.—Studio Program.
- Juan F. de Tagle—Tenor: "Song of Songs."
- Amparo Luz—Soprano:

AL PASAR LOS 40 NO DEJE DECAER SUS FUERZAS

Como resultado del generoso gasto de energias en años mejores, al llegar a la edad madura se siente mayor desgaste de vitalidad... ¡Pero aún es posible hallarle gusto al vivir! Ayúdense con la Emulsión de Scott, para sostener su vitalidad, ganar mas vigor y resistencia. Es a la vez alimento y medicina, no un mero estimulante. Tómela usted desde hoy, para revitalizarse. Rechace toda imitación. Acepte sólo la

EMULSION DE SCOTT

RICA EN VITAMINAS

FORMULA OF SCOTT'S EMULSION:—Cod Liver Oil, 29.032%; Glycerine, 12.097%; 1% Solution of Hypophosphites of Lime and Soda, 56.937%; Excipient, 1.798%; Flavoring, 1.38%. Approved and Registered by the Board of Pharmacy.

EL GLOBO

405 M. H. del Pilar Tel. 5-71-36



SALCHICHAS OXFORD LEGITIMAS

De Sabor Delicioso

LATA DE 1 LB. P0.80

Fijese en la marca "HUNTERS"

EL GLOBO

405 M. H. del Pilar Tel. 5-71-36

Gracias al Seguro de Vida ... conservado en vigor



Usted puede estar seguro de una

Independencia Económica

YA SEA Ud. un hombre o una mujer—que su renta sea grande o pequeña—el Seguro de Vida puede ayudarle a alcanzar la Independencia Económica.

NO HAY NECESIDAD DE TEMER EL FUTURO! Por medio del Seguro de Vida puede Ud. determinar una suma de dinero que se le pagará cada mes después que se haya retirado de la vida activa—cheques que le aseguran su Independencia Económica mientras viva.

EN EL ENTRETANTO SU FAMILIA QUEDA PROTEGIDA! El mismo Seguro de Vida que le garantiza una renta para su vejez, resguarda a su familia.

Y QUEDA UD. LIBRE DE LAS PREOCUPACIONES FINANCIERAS. Sabe Ud. que sus economías estan absolutamente resguardadas cuando estan invertidas en un Seguro de Vida. Cada año cuenta Ud. con una reserva financiera más sólida de la que puede depender en casos de necesidad.

Consulte a un representante de Seguro de Vida y haga que le demuestre cuán fácilmente puede Ud. alcanzar su Independencia Económica por medio del Seguro de Vida.

Uno de la serie de mensajes bajo los auspicios de las siguientes Compañías de Seguros autorizadas a realizar transacciones en Filipinas.

SUN LIFE ASSURANCE CO. OF CANADA
MANUFACTURERS LIFE INSURANCE CO.
WEST COAST LIFE INSURANCE CO.
INSULAR LIFE ASSURANCE CO., LTD.
FILIPINAS LIFE ASSURANCE CO.
ASIA LIFE INSURANCE CO., INC.
CROWN LIFE INSURANCE CO.
NATIONAL LIFE INSURANCE CO.

LA VANGUARDIA
DIARIO FILIPINO INDEPENDIENTE
Consagrado a la defensa de los derechos e intereses del pueblo filipino.

EDITADO POR "E.V.T. PUBLISHING CORPORATION"

Directores Asociados: PEDRO AUNARIO (Editoriales), FRANCISCO RODRIGUEZ (Informaciones)

Miembro de la Associated Press.

La "Associated Press" es la única autorizada a reproducir despachos periodísticos acreditados o no a ella y publicados en este periódico. Tiene el mismo derecho sobre las noticias locales que aparecen en este periódico. Los derechos de reproducción de despachos especiales también quedan reservados.

OFICINAS: Edificio TVT Calle Florentino Torres, Santa Cruz, Manila. Apartado de Correos No. 715.
Teléfono: 2-11-34 con comunicación con todos los departamentos.
Oficina en Nueva York 33 West 43rd Street, Tel. Pennsylvania 6-14-85.
(Registrado en la Oficina de Correos en Manila como correspondencia de segunda clase el 19 de Febrero de 1910)

PRECIOS DE SUSCRIPCION: Manila - al mes \$ 1.50, al trimestre \$ 4.50, al semestre \$ 8.00, al año \$ 15.00. En provincias: Manila - al mes \$ 1.50, al trimestre \$ 4.50, al semestre \$ 8.00, al año \$ 15.00. (Pago Estrictamente por Adelantado)

NOTAS EDITORIALES

TODAVIA EN EL AIRE

EL último despacho recibido el sábado por el gobernador general, nos dice que no hay nada definitivo todavía sobre el convenio azucarero acordado en la conferencia de Washington.

Dice más todavía: que se está desarrollando una nueva oposición al llamado convenio, y que este, en el caso de que fuera válido, es modificable a voluntad del gobierno de Estados Unidos.

Mientras esa situación incierta sobre el convenio prevalece en Washington, en Manila la opinión se halla dividida de nuevo. Algunos se han puesto a bailar de contento, y elogian el convenio "voluntario", y otros, como el presidente de la asociación de plantadores, Sr. Amando Avanceña, que ha venido corriendo, según él a la capital, para protestar contra el bill que se trata de presentar en nuestra legislatura, secundando la propuesta limitación impuesta por la conferencia, porque considera dicho bill como algo peor, o más malo, que la ley Hare-Hawes-Cutting.

Razón: porque el bill propuesto lastima al pequeño, y solo protege al grande; porque ahoga al plantador, y deja respirar ampliamente al centralista, según el Sr. Avanceña.

Es difícil saber donde está la verdad en este caso, porque cada cual solo mira el lado que más conviene a sus intereses; pero la única verdad palpable es la realidad, o el conjunto de realidades que no se pueden desfigurar, a saber: que el acuerdo es una cosa que todavía está en el aire, algo así como el "balloon d'essai" de la resolución lanzada por el Presidente del Senado; que se está desarrollando una nueva oposición al convenio; y que este, tal como está redactado, se halla sujeto a cambio, o a la conveniencia de los intereses de la industria azucarera de Estados Unidos.

Y pensar que aquí, entre nosotros, a la primera noticia de la concesión de 1,100,000 toneladas cortas, hubo un repique de campanas, y algunos que soñaron en ir a Estados Unidos para pedir entre otras cosas, la abolición del alto comisionado, y en su lugar, el nombramiento de un gobernador general por Estados Unidos, desechando por completo toda intervención del pueblo filipino para elegir su propio gobernante, con tal que el gobernador general nombrado por la soberanía se inspire, u obre de acuerdo con el líder de la mayoría en la legislatura filipina, y en el caso de que no se obtenga la independencia "inmediata, completa y absoluta".

Que no se conseguirá aunque toda la legislatura filipina con su comité de relaciones metropolitanas se traslade a Washington, como ya hemos dicho, apostando doble contra sencillo, es una cosa de que el pueblo filipino puede estar muy seguro.

DESPEJA LA DUALIDAD

EL caso del gobernador de Cavite que ha obligado al gobernador general a suprimir el uso de agentes especiales exclusivos de cada jefe ejecutivo de una provincia, traerá probablemente como resultado una más eficaz y cordial cooperación entre los oficiales de la Constabularia y el gobernador provincial.

La situación realmente era un tanto anómala. Si la Constabularia es la que tiene a su cargo el trabajo de mantener el orden y la paz en una provincia, como instituto armado, y esa función se la asigna primordialmente por ley, la Constabularia debe asumir esa responsabilidad, sin trabas, conjuntamente con el gobernador provincial.

En la práctica se ha dado con mucha frecuencia casos en que los agentes secretos del gobernador provincial vigilan a los de la Constabularia, y esta a los espías del gobernador, y cuando se prende a algún bandido y criminal todavía han ocurrido rivalidades entre los espías del uno y de la otra, complicando a las mismas autoridades. Luego el abuso que también sucede, cuando un gobernador provincial designa espías o agentes, a sus líderes políticos, o sus recomendados, y estos, abusando de la confianza depositada en ellos por el gobernador electivo, comprometen a la misma autoridad provincial, y le envuelven en una infinidad de lios.

La nueva política del gobernador Murphy despeja esta dualidad, y elimina motivos de conflicto, y traerá probablemente como consecuencia un mejor espíritu de cooperación entre los constabularios y las autoridades provinciales muy celosas de sus prerrogativas, y de la responsabilidad que también les incumbe de conservar el orden y la paz en su provincia.

Un Globo Se Eleva A 11.8 Millas De La Tierra Y Baja En Un Prado

(De la "Associated Press")
Moscow, septiembre 30.—Las estaciones inalámbricas del gobierno han anunciado esta noche que el globo "Stratostat" había aterrizado sin novedad en un prado cerca de Kolomna, a 71 millas de Moscú, después de un vuelo de 19,000 metros, o sea, 11.8 millas sobre la tierra. Esta es una nueva marca de altura.

Los aviadores, que son del ejército soviético, son: Georgi Pronoyev, Ernest Gimbturn y Bossantim Gudennoff. Llegaron en buenas condiciones físicas y dijeron que estaban orgullosos de haber batido el registro de 16,700 metros establecido por Piccard, el año pasado. Su globo, construido por la estratosfera, es de la propiedad del ejército.

El vuelo comenzó a las 8:41 de esta mañana y el tiempo real en estratosfera se dice que fue de 21 horas. Después de 20 horas de vuelo, el globo se elevó a una altura de 11,800 metros. Los aviadores descendieron en un prado cerca de Kolomna, a 71 millas de Moscú, después de un vuelo de 19,000 metros, o sea, 11.8 millas sobre la tierra.

LA "NRA" BENEFICIA A FILIPINAS.—MAZUR

Con el alivio del desempleo en E.U. mejorará también la situación aquí

"Los funcionarios de la NRA (Ley de rehabilitación nacional) calculan que un total de 2,000,000 de desempleados fueron colocados en diferentes campos comerciales desde el comienzo de la campaña. Esto representa una mayor potencia administrativa del azúcar y otros productos filipinos, lo cual augura mejores condiciones comerciales e industriales tanto en América como en Filipinas", dice Mr. Louis Mazur, gerente de la I. Beck que acaba de llegar de un recorrido por América y países del oriente.

"No cabe duda que la ley de rehabilitación encierra muchas fases deseables pero requerirá algún tiempo para su realización. Con todo, estoy confiado en que las condiciones en América y Filipinas mejorarán con la adopción general de este sistema en América", continúa Mr. Mazur.

Habiendo sido uno de los visitantes de la exposición mundial del "Siglo de Progreso" en Chicago, Mr. Mazur trae impresiones muy vividas de la misma.

Habla del "Panteón de la Guerra", de 50 pies de altura y 402 pies de largo, con seis mil personajes entre los que se encuentran los principales hombres de estado y soldados del ejército y también los campos de batalla de Francia y Bélgica. Este cuadro se dice que fué completado por 150 artistas y el más grande jamás transportado a través del Atlántico desde Francia. Pesa, empacado, doce toneladas de las cuales, la lona solamente pesó ocho toneladas.

En Nueva York, Mr. Mazur se encontró con Madame Bourskaya, de la compañía de ópera rusa que visitó Manila algunos años atrás y ahora está bajo contrato por la Metropolitan Opera Company.

Mme. Bourskaya expresó su deseo de volver a Filipinas y cantar una vez más ante el público que tan bien supo corresponder a sus esfuerzos durante su estancia aquí.

Mr. Mazur durante su viaje hizo grandes pedidos antes de la NRA de juguetes, regalos y otras novedades para la temporada de navidad, a precios pre-NRA.

Información Española

Madrid (A. P.).—Los artistas independientes españoles celebrarán su XIII exposición en Madrid en el mes próximo de septiembre.

Liámase "El Salón de Otoño" y está organizada por la asociación de pintores y escultores de Madrid que reúnen trabajos de pintura, grabado, escultura, arte decorativo y arquitectura, estando muy concurrida de expositores y público todos los años.

Madrid (A. P.).—Han comenzado los preparativos para la celebración en Madrid en el Palacio del Senado de la Segunda Conferencia Internacional de Prensa que se celebrará en noviembre próximo.

A la misma asistirán representaciones de las oficinas de prensa, oficiales, agencias internacionales y colaboradores de estas, tratándose de crear una Federación Internacional de Asociaciones de Prensa ya constituidas.

La reunión anterior se celebró en Copenhague en 1932 y de la organización de esta reunión está encargada la Sociedad de Naciones.

Madrid (A. P.).—Cada español consume unos 12 kilos de azúcar de remolacha al año, siendo el consumo total del país unas 275,000 toneladas y algo más de 22,000,000 el número de habitantes.

La Confederación de fabricantes de azúcar se propone hacer una campaña para aumentar el consumo y para oponerse energicamente a toda importación del extranjero, pues la producción nacional es más que sobrada para el consumo.

Valencia (A. P.).—Acaba de declarar Monumento Nacional la República el auto sacramental que se celebra todos los veranos en el mes de agosto en la ciudad de Elche.

Es un Auto sacramental que tiene su origen en el Siglo XIV y que se ha conservado cuidadosamente hasta nuestros días.

Consta de dos partes "Vespra" que se celebra el día 14 y "Festa" que se verifica el día 15.

Todo el pueblo participa en el acto en que la primera parte representa la ascensión del alma de la virgen al cielo y la segunda el martirio de la misma que tratan de interrumpir grupos de judíos que finalmente se convierten y dejan que transcurre la ceremonia sin incidentes.

El misterio se trata de convertirlo en una fiesta turística anual que atraiga gran cantidad de visitantes y se quiere conservar toda la pureza y arte primitivo de que está dotado actualmente.

Madrid (A. P.).—Ha comenzado a demolerse el viaducto de la calle de Bailen de Madrid, que unía el barrio del Palacio Presidencial con la iglesia de San Francisco en la Plaza del mismo nombre.

El puente llamado así fué construido en 1874 y había empezado a proyectarse cien años antes para salvar el barranco de la calle de Segovia.

En sustitución del que ahora se demuele, se construirá uno nuevo de mayores dimensiones y de cemento, con ascensores y mayores facilidades que el actual.

Madrid (A. P.).—Ante el Ayuntamiento Madrileño ha sido presentado un nuevo sistema de transporte urbano que hasta la fecha solo consistía en un proyecto, sin capital para poder llegar a ser una realidad tangible.

Consiste este en un transbordador interior de la ciudad, que desde

132 Titulos Con Honores Academicos Ha Dado la U.P. Desde el Año 1909

Ciento treinta y dos titulos con honores academicos se han presentado a graduados de la Universidad de Filipinas desde que la institución se fundo en 1909. Los datos recopilados por el Sr. Felipe Francisco, registrador interno de la universidad demuestran que de estos honores 109 son de "Cum Laude"; 8 son de "Magna Cum Laude"; y 15 de "Summa Cum Laude".

He aquí una relación de los titulos academicos conferidos a graduandos academicos y los honores de la institución del gobierno:

Titulos	Cum Laude	Magna Cum Laude	Summa Cum Laude
Bachiller en Artes	14	x	1
Bachiller en Agricultura	9	x	x
Química Farmacéutica	11	x	1
Bachiller en Filosofía	3	x	2
Bachiller en Ciencia	1	x	1
B. C. en Agricultura	9	x	x
B. C. en Tec. Azucarera	9	x	x
B. C. A. en Química	x	x	1
B. C. en Ingeniería Civil	6	3	1
B. C. en Comercio	3	x	1
B. C. en Educación	9	2	5
B. C. en Ingeniería Mec.	x	x	2
B. C. en Farmacia	2	x	x
Licenciado en Artes	1	x	x
Doctor en Veterinaria	3	x	x
Bachiller en Derecho	3	x	x
Doctor en Medicina	4	x	x
	109	9	15

NOTICIERO RELIGIOSO

Lunes 2 de octubre

Calendario de hoy: Los Angeles Custodios. Ss. Leodegario o, Gerónimo, Saturnino er. Ulía v. Calendario de mañana: Ss. Teresita del Niño Jesús v., Guarado a. C., Cándido m., y Florencia m.

CULTOS POR STA. TERESITA

Mañana fiesta de Santa Teresita del Niño Jesús, se celebran en el Carmelo de Nueva Manila los siguientes cultos:

A las 6:00 a. m. Misa rezada por el R. P. Toribio Macazo, párroco de Navotas, Rizal y miembro de la Tercera Orden Carmelitana.

A las 6:30 a. m. misa rezada por el Sr. Arzobispo Mons. Miguel J. O'Doherty.

A las 7:00 a. m. Misa cantada por el R. P. Simeon Gutierrez capellán y director de la Tercera Orden Carmelitana.

Exposición del Santísimo Sacramento.

Los cantos estarán a cargo del Coro de Santa Cecilia de Paco. A las 5:00 p. m. Himno. Después sermón por el R. P. Fr. Simeon Asencio de la Orden Recoletana.

Himno. Bendición con el Santísimo por Mon. Raymundo Salinas O. S. B.

Himno. Bendición de Rosas que serán distribuidas. Después se dará de besar la reliquia de la Santa.

La Puerta del Sol, en cuyo sitio se establecerá su estación central sobre el Ministerio actual de la gobernación, en una torre de unos cuarenta metros, pusiera en comunicación este centro con los barrios extremos, con estaciones en seis o siete puntos estratégicos y con sub-estaciones intermedias.

El transbordador estaría sostenido sobre los edificios por torres metálicas y el acceso a las estaciones se haría por ascensores y por escaleras sin fin.

El proyecto establece 25 estaciones y está siendo estudiado por los técnicos municipales.

Madrid (A. P.).—Las casas de Madrid serán en breve dotadas de buenos apartados para las cartas, permitiendo a cada vecino recibir su correspondencia en una caja especial de la que el solo posea la llave.

El proyecto está en estudio de la Dirección de Correos, que también piensa establecer aparatos distribuidores de sellos, mediante la introducción de piezas de moneda por su importe, en diversos sitios.

Los buzones que hoy tienen todos los tranvías, para poder depositar la correspondencia, serán suprimidos, pues en la práctica, las averías de los coches y otros incidentes han demostrado su poca eficacia y utilidad.

Madrid (A. P.).—Los derechos de la propiedad intelectual en España duran hasta ochenta años después de muerto el autor, disfrutando de sus beneficios sus herederos.

Actualmente se estudia por diversas entidades jurídicas por centros intelectuales, la conveniencia de reajazar estos derechos a solo cincuenta años, cosa que contribuiría a facilitar la difusión de muchas obras artísticas y que igualaría la legislación española con la de muchos otros países de Europa.

Madrid (A. P.).—La marcha nacional española actual es, hasta que no se tome otro acuerdo o se adopte una nueva que está por escribir "el himno de Riego".

Esta música a cuyos compases el General Rafael de Riego tuvo diversos y numerosos triunfos instaurando la Constitución temporalmente en España desde 1820 a 1823, es debida al compositor español José Melchor Gomis Colomer, nacido en Oriente (Valencia) se ignora la fecha y muerto en París relativamente joven en 1836.

La letra del himno, no llegó a escribirse ninguna oficial, siendo varias las existentes, pero ninguna por su forma y fondo merecedora del entusiasmo de las masas.

San Sebastian (A. P.).—Todos los años la ciudad de Guetaria celebra en el 6 de agosto un clásico y pintoresco desfile por sus calles.

Es el de los marineros que acompañaron a Juan Sebastian Elcano a dar la vuelta al mundo, representando por varias decenas de marineros, rotos y melendados, vestidos y arreglados de expreso que van a dar gracias al templo de San Salvador por haber podido regresar a su ciudad natal felizmente.

Tanto Elcano, como sus compañeros, van muy bien caracterizados e indumentados, siendo el acto presenciado por toda la población y gran número de forasteros.

Cardona.

PRODUCTORES LOCALES PEDIRAN SER OIDOS

Levaran su lucha por el aceite filipino ante oficiales de la NRA.

Para protestar contra la probable exclusión de aceite de coco nativo en los mercados americanos, como se preve en el propuesto convenio de los fabricantes de la oleomargarina con los Estados Unidos, el Sr. Arsenio N. Luz, presidente de la Cámara de Comercio de las Islas Filipinas, ha dirigido una convocatoria a todos los directores de la agrupación para ver la conveniencia de dirigir un radiograma al general Hugh S. Johnson, administrador de la NRA, pidiendo una audiencia para que los intereses filipinos puedan exponer debidamente sus puntos de vista.

Los últimos despachos de Estados Unidos dan cuenta de que es probable que la oleomargarina filipina sufra otro golpe con el convenio que están estudiando los fabricantes de dicho producto en América, y en vista de este peligro, el señor Luz, como presidente de la Cámara de Comercio de Filipinas, ha creído necesario reunir a todos los directores para pedir su opinión sobre una problema tan grave para nuestra industria.

El radiograma de protesta y de petición de audiencia se cursará inmediatamente después que se haya llevado a efecto la reunión.

En la audiencia que se pedirá del general Johnson, los intereses filipinos expondrán todo el caso y discutirán la conveniencia o inconveniencia de la medida que se proyecta.

Los intereses filipinos serán representados en la audiencia por el ex-secretario de hacienda, Rafael Alunan y el general McIntyre, con la misión de comercio de Filipinas.

Hace solo cuatro meses, la industria de oleomargarina filipina fue salvada de otro peligro análogo en los mercados americanos gracias al veto del gobernador Rolph de California.

Según el proyecto que se estipula, la oleomargarina será fabricada solamente con ingredientes cultivados y producidos en los Estados Unidos continentales, lo cual anularía el aceite de coco filipino, que ahora se emplea en gran escala en la margarina. También el convenio contiene una cláusula fijando el precio de la margarina de un dólar a un 50 por ciento del precio de la mantequilla de la semana anterior en Chicago.

REORGANIZACION DE LA JUNTA QUE ES RECOMENDADA

La reorganización de la junta municipal de la ciudad de Manila dispuesta en el bill del senador José Generoso y la reducción del impuesto de amillaramiento en Manila de uno y medio por ciento a uno por ciento tal como se dispone en el bill del representante Diokno, fueron favorablemente recomendadas a la cámara de representantes por el comité de la ciudad de Manila encabezado por el representante Fortunato de Leon.

El bill Generoso fija el salario de los concejales en P4,000 al año cada uno, mientras que el concejal que obtenga el mayor número de votos en las elecciones si pertenece a la mayoría será el representante de la junta permanentemente.

Por otra parte los representantes Domingo, Clapp, Sandoval, Gaerlan y Kamora, han presentado dos bills cuyo objeto es proteger a los dueños y ocupantes de terrenos que contienen depósitos minerales y ayudar a los nativos de la Provincia Montañosa que tienen posesiones minerales.

Bolos Para.

(Continuación de la Pág. 3) mora se halla arrestado en la policía secreta.

Ya terminada la reyerta la gente se negaba aun a volver a entrar en el mercado temiendo la repetición de la misma, pues corrieron rumores de que los partidarios de ambos chinos volverían. La policía para disipar este temor tuvo que enviar al mercado un buen número de agentes uniformados para estar en el lugar hasta que se cerró el mercado.

ta debe estar bajo la exclusiva responsabilidad de la mayoría.

V. R. de Ocampo
MEDICO-CIRUJANO
Enfermedades del Estomago e Intestinos. Regímenes Alimenticios. Cura Sin operación de las "Almorranas".
925 Avenida Rizal Res. 1047 Arlegui
Tel. 2-31-95 Tel. 2-41-84

El senador Briones comentando sobre el envío de la propuesta misión, a Estados Unidos, ha declarado que reiterando su declaración hecha ya en una sesión del senado, el estará dispuesto a suscribir la resolución que se presente sobre el particular si se garantiza que el tiempo para la actuación sobre la ley Hare-Hawes-Cutting no caducará.

Por su parte el senador Montilla insiste en que él cree que los miembros de la minoría y mucho menos de la anterior misión legislativa, no deben formar parte de la misión propuesta, porque es

TRASLADO
Dr. F. Vergel de Dios
DENTISTA
823 Ave. Rizal, Manila
Tel. 2-69-37

TRIBUNA LIBRE
ESTA SECCION esta destinada a artículos de actualidad y de interés público. LA VANGUARDIA, al publicarlos no se hace responsable de las ideas de los puntos de vista que en tales artículos expresen sus autores.

PARA EL HON. MANUEL L. QUEZON

Por LEONARDO GARDUÑO

El Presidente Quezon, estando en Naga ultimamente, anticipó al público que en la asamblea extraordinaria que los Veteranos de la Revolución iban a celebrar en Manila el 17 del presente mes se aprobaría una resolución rechazando la Ley H.H.C. El Gen. Aguinaldo, re produciendo con la fidelidad del caso los argumentos del Presidente Quezon, recomendó energicamente en dicha Asamblea la repudiación de dicha ley de Independencia. La voz de los que querían protestar fue ahogada, su derecho a discurrir fue ignorado y el Gen. Aguinaldo consiguió la aprobación de una resolución ya preparada y puesta en limpio, rechazando la referida ley. Le profecía del Presidente Quezon se cumplió al pie de la letra.

Por que lo sabía de antemano el Jefe de los impugnadores de la Ley H.H.C.? Ni el Presidente Quezon ni el Gen. Aguinaldo lo han dicho; ni lo van a decir, y deben callarse por elegancia. Pero como Veterano y miembro de la Asociación de Veteranos que la misma aparezca ahora ante el mundo cual un mero instrumento de Quezon en su concepto de Jefe de los adversarios de la Ley H.H.C. de ese mismo Quezon que ayer causa la escisión entre los Veteranos cuando convenía a sus fines y propósitos y vituperó a la Asociación en la persona de nuestro querido Gen. Aguinaldo y ahora porque también le conviene se amista con los Veteranos.

Voy a referirme en este artículo tan solo a la oposición del Gen. Aguinaldo, que lo es también del Presidente Quezon, a las bases navales y militares de los Estados Unidos en el País. Para impresionar a la gente, al igual que lo hace un prestigitador, o un "salamanquero" como lo llamamos los caviteños, se exhibió ante los asambleístas al hablar el Gen. Aguinaldo del mismo modo que se exhibió en el "Metropolitan" cuando el Presidente Quezon habló ante ciertos estudiantes el 24 de este mes, un mapa grande que exponía e indicaba el número y la ubicación de las bases de marrajes; que estas ocupan puntos estratégicos e importantes dentro del territorio filipino, y que entre navales y militares ascienden a 64 o 65.

Pero ni el Gen. Aguinaldo ni el Presidente Quezon se han dignado decir al pueblo que estas bases navales y militares existen en Filipinas no por la ley H.H.C., sino que las tenemos primeramente por el Gobierno de Ocupación, después por

el Gobierno de la Comisión, y más tarde por la Ley H.H.C. nos trajo el mismo Presidente Quezon y por cuya virtud el Presidente del Senado desde el 1918.

Por tanto, valiéndose de la popularidad que goza, el Presidente Quezon y el Gen. Aguinaldo, no solamente "en frente de los marines" sino "dentro de las mismas marines" por más de treinta (30) años a esta parte, pero, embargo, solamente ahora se han levantado protestas contra las mismas a raíz de la aprobación de la Ley H.H.C. por el Americano que otorga la independencia del País en una "comandancia" y segura.

Por que no han protestado contra estas bases navales y militares durante treinta años y que vociferar contra las mismas cuando el patriotismo de algunos reside en el santuario del hogar, su domicilio dentro del organismo mayor, hacia bajo del con zón, con funciones fáciles y dadas: las digestivas.

Digase con franqueza y sin miedo al pueblo que aunque rechace la Ley H.H.C. no desaparecerán las bases militares; subsistirán mientras nuestro gobierno la Ley H.H.C. la circunstancia agravante del pueblo de que cuando los Estados Unidos requieran, dicho gobierno contra en bases militares el solo de esta edificadas en el palacio del Presidente de los Estados Unidos en el solar donde se encuentra la también palaciana del Gen. Aguinaldo en Karbon Solares a la vez.

Viva, pues, alerta el pueblo se deje engañar. Cuando se rechazamos la Ley H.H.C. tendremos nuestra independencia los diez años después del transitorio, pero tendremos nuestras navales y militares indicadas en el mapa de Quezon y Aguinaldo mismo Quezon afirmó no sólo que esto es seguro de que conseguirá del Congreso una ley mejor después de que la Ley H.H.C. aunque no hizo constar a renglón que "habría entonces de haber hecho lo mejor posible".

Dios Eterno, no abandones al pueblo, guardale de los

Las Practicas De Enseñanza Filipinas Ante Un Serio D

Como secula al artículo del superintendente Florentino Cayco sobre una declaración atribuida al decano Benitez por el presidente Quezon de que es viable una modificación de los cursos en las escuelas elementarias para no dar trámite excesivo a los maestros, del decano del colegio de educación de la Universidad de Filipinas ha expedido esta mañana una declaración, cuyos puntos salientes son los siguientes:

"Las medidas sobre las escuelas en la Legislatura envuelven un cambio radical en nuestras practicas educacionales. Hasta ahora hemos estado educando 1,200,000 niños a un costo de P30,000,000. Es decir, facilitamos la educación de alto grado a menos de la mitad de nuestros niños que deben educarse. Nuestros gobierno se encuentra en una situación de un padre que teniendo por penuria, educa sus diez hijos decide educarlos en un colegio de cuatro de dejando una educación elemental, al menos temporalmente."

Los problemas del gobierno, según el decano, son si el gobierno se seguí manteniendo los niños, o educar los 3,000,000 que están en la edad de que educar los 3,000,000 de un aumento del presupuesto P30,000,000.

"Estas medidas recientes que disponen sesión general de los maestros tendiendo a abaratar la practica de mantener un alto grado de educación para una porción de niños que van a las escuelas."

"Qualquiera que sea su parecer" continúa el decano, "pendera que este cambio es imperativo en vista de la creciente demanda popular de educación frente a los grandes educados del gobierno".

Sobre el cambio de los cursos, Benitez dice que "debemos hacerlo", podemos "definir los cursos". La continuación del decano es señar con personalidad que obstaculo una reducción de los cursos.

Espolvoreese una o dos veces es bastante!
Tómese siempre el cuidado de espolvorear un poco con TALCO CUTICURA antes del retoque a su toilette.
Fragrante y antiéptico, absorbe la perspiración excesiva, refrescando el cutis y completando su aseo personal. Le gustará—también a todos.
Muestra de Jabón, Crema y Talco al recibo de 4 Centavos en sello Dirección: "DEPARTAMENTO CUTICURA" P. O. Box 1476, Manila, I. F.

ASOCIACION DEL CARNAVAL DE FILIPINAS MANILA, I. F.

AVISO A LOS CONTRATISTAS
Proposiciones selladas, marcadas "Proposición y oferta para la mano de obra solamente en la construcción de Edificios Carnavales" se recibirán en la Oficina del Director-General de la Asociación del Carnaval de Filipinas desde esta fecha hasta las 5:00 de la tarde del día 14 de Octubre de 1933, cuando se abran públicamente en las Oficinas del Carnaval, Campesillo, para la construcción de los siguientes edificios y estructuras:
1. Entrada Principal y la Torre.
2. Auditorium incluyendo la Entrada, Jardín de las Palmas y kiosko para música.
3. Frontis de las concesiones.
4. Cerco alrededor de la Ciudad del Carnaval.
5. Puestos de Exhibición.
6. Tribuna en la Luneta.
7. Otras estructuras.
Para más detalles, planos, especificaciones y pliego de condiciones respecto a estas condiciones dirijanse a las Oficinas del Carnaval desde las 9:00 a. m. hasta las 12:00 m. todos los días menos los Domingos.
Se reserva el derecho de la Asociación de rechazar cualquiera o todas las ofertas.
Manila, Septiembre 20, 1933. ARSENIO N. LUZ, Director-General

La exhibición de modas en la fiesta de la Antituberculosa



De izquierda a derecha: Sra. de Salvador Araneta, Srta. Pacita de los Reyes, Srta. Paz Gucco, Srta. Belen Gucco, Srta. Macaria Madrigal, Srta. Pacita Madrigal, Srta. Purita Kalaw, Srta. Cristina Alegre, Mrs. Dorothy Crovat, Miss Mary Davenport, Mrs. E. S. Sherill, Miss Ruth Holmes, Mrs. W. E. Liege, Miss Agnes Buch, Miss Barbara Bascomb, Miss Mabel Brazee, Mrs. Donald R. Gibbs, Mrs. Walter G. Bryte, Mrs. P. E. Schlegel, y Mrs. H. S. Whitacre.

Estas son las damas y señoritas que desfilaron en la brillante exhibición de modas celebrada el sábado por la tarde en el Manila Hotel bajo los auspicios de la Sociedad Antituberculosa de Filipinas.

El acontecimiento ha sido la fase más notable del bridge-mahjonggea benéfico organizado en dicha ocasión en el Manila Hotel por la Liga Antituberculosa.

La Sra. de Salvador Araneta lucía un terno de colores negro y oro, con toque de este mismo color en los bordes. Nuevo detalle es la lista plateada que terminaba en forma de abanico. Pacita Roxas (que no aparece en el cliché), llevaba un terno de renegue y raso bordado con flores de campanillas azules. Pacita de los Reyes llevaba un traje verde, de charmeuse y chiffon, adornado con plumas de boa negras y verdes. Carmen Barredo (que también no aparece en el cliché) vestía un terno azul. La fotografía de la Srta. Barredo apareció en la sección de rotograbado del Tribune de ayer. Las hermanas Gu-

co lucieron trajes de color oro y verde manzana. Las hermanas Madrigal se presentaron con 'ternos' de oro y rojo, mientras la Srta. Purita Kalaw vestía un terno de rosa y fresa. Cristina Alegre apareció con un traje color salmon, con chaqueta, sombrero negro, y guantes. Las siguientes damas completaron el magnífico desfile de modelos en la fiesta de la Antituberculosa: Mrs. Dorothy Crovat—traje de noche con lazo negro; Miss Mary Davenport—pyjama de acuamarina; Mrs. E. S. Sherill—daffodil amarillo de crepe; Miss Ruth Holmes—traje de rojo; Mrs. W. E. Liege—un traje para sport; Miss Agnes Buch—traje de calle azul con accesorios verdes; Miss Barbara Bascomb—traje de calle azul con accesorios blancos; Miss Dorothy Hirschberg—traje de noche de crepe negro con mangas de sequins de plata; Miss Helen Stumpf—traje azul celeste para cocktail party; Miss Anna Harris—un

traje de rojo; Miss Mabel Brazee—traje beige para tarde; Mrs. Donald R. Gibbs—traje de terciopelo negro con blanco; Mrs. Walter G. Bryte—traje de crepe blanco con jacket de encaje; Mrs. P. E. Schlegel—traje de deportes blanco y gris; Mrs. H. S. Whitacre—conjunto en blanco y negro.

Los trajes exhibidos son creaciones de las siguientes modistas: Pura Escurdia, Pacita Longos, Sra. de Roa, Meizze, V and O, Aurella's, Stylerite, Frack Shop (Bay View), y Ada.

La concurrencia en el bridge y mahjonggea benéficos ha sido de las más nutridas y selectas. Mrs. James C. Vickers, chairman del comité, y Doña Julia V. de Ortigas, presidenta de la Sociedad Antituberculosa de Filipinas, pueden sentirse muy satisfechas por el éxito de la fiesta.

De la COLONIA ESPAÑOLA

Por Gloria Romero Salas
Teléfono 5-19-07

En el 'Empress of Japan' ha regresado ayer de Europa el Sr. D. José Pérez Stella.

Para celebrar su santo Mercedes Rosales dió el Sabado por la tarde un divertido 'party' en la residencia de sus padres, al que asistieron sus amiguitas, Betty y Miriam Wright, Marujita y Freddie Hagedorn, Johnny y Mari-Carmen Elizalde, Betty y Pilarin Gonzales La O, Elenita y Cecilia Elizalde, Gloria y Fernando Zobel Montojo, Mari-Paz, Antonio, Federico, Fernando y José Luis Correa, Ana Mari Pomar, Baby Roes, 'Conchita' Espinos, Charlie Davies, Josephine de la Viña, Manuel y Rose-Marie Tuisson, Miguel y Lupita Perez-Rubio, Herman Vazquez-Frada, Teresita Massip, Dolly Sobral, Enrique Zobel Olaso, Lourditas y Mari-Carmen Echegoyen.

Asistido por el Dr. Baldomero Roxas, ha dado a luz con toda (Continúa en la pagina 10)

Casa inaugurada

Ayer fue inaugurada la nueva residencia de la Srta. Felicidad P. Meneses, situada en la calle Amantista 189, San Andres Subdivision. Oficio en las ceremonias de la bendición, el cura parroco de Singalong. Parientes y amistades de la Srta. Meneses asistieron a la fiesta, que resulto muy animada.

El estreno de 'Flores y Blancaflor' fue un triunfo

Ha sido otro triunfo señalado de "El Circulo Escenico" el estreno de "Flores y Blancaflor", hermoso drama en verso de Luis Fernandez Arduvín, que tuvo lugar anoche en el Opera House. Interpretación, vestuario y telones, hasta el pequeño programa musical a cargo del profesor Molina, todo contribuyo a proporcionar al publico unas cuatro horas de fruición delectosa de arte.

Los protagonistas, Srta. Carmen Zaragoza y Miguel Roxas, interpretaron sus papeles con justiza y coherencia. (Continúa en la pagina 10)

NUEVA REMESA
Maravillosa Variedad de
SEDAS
y otras novedades
BOMBAY SILK SUPPLY
128 Nueva 78 Escolta.

VENTA a PRECIOS de GANGA

—ahora en su apogeo—
Miles de artículos a liquidar a precios muy bajos.
COMPRE AHORA—Antes que los precios suban.
Mantelería, ropa interior de seda, pañuelos bordados, alfombras chinas, objetos de bronce y porcelana, Loza de Canton, muebles grabados, etc.

CHINA DRAWN WORK CO.
84 M. H. del Pilar, Ermita Manila

BOLSOS GALALITH
recien llegados
A precios muy baratos.
Los tenemos en todos los colores.
MAISON ALEX WEILL
453 P. Gomez

La conferencia de Batikuling

Distinguidas turistas que regresan el jueves



LUZ PAMINTUAN

Tras un viaje de recorrido por el mundo, la Srta. Luz Pamintuan, socia prominente del 'Smiles Club' y muy conocida en los círculos sociales de esta capital llegará el jueves proximo 5 del actual juntamente con los Sres. de Lizares (D. Emiliano) y su hija Sonia, a bordo del "President Coolidge".

Lucy salió de aquí a principios de este año dirigiéndose primero a Europa donde recorrió sus varias ciudades y mas tarde se trasladó a America para visitar la Exposición del Progreso de un Siglo en Chicago.

La Srta. Pamintuan tenía el plan de permanecer por cuatro años en Inglaterra para ingresar en la "Belmont Finishing School", un colegio aristocratico de Lon-

Programa por la peregrinacion filipina

"A Roma por todo!" Tal es el tema del discurso que el proximo miercoles, de 7:15 a 7:30 de la noche, en el tercer programa literario-musical del Comité Nacional del Año Santo, pronunciará ante el micrófono de la Estacion KZRM el conocido orador D. Manuel Ravago, miembro de la Academia Española de la Lengua que hace algunos años estuvo en Roma. Como se sabe, este Comité nombrado por el Sr. Arzobispo de Manila, está organizando una peregrinacion filipina a Roma que saldrá de esta Capital el 18 de Noviembre a bordo del "Con-

PERSONALES

Asistido por el Dr. Baens, la Señora del Sr. Bernardo Niguidula, ingeniero y jefe mecánico del Departamento de Linotipia de nuestra oficina dió a luz felizmente un robusto niño ayer a las 2 p. m. en su residencia, P. Villanueva, Pasay.

Un banquete al que concurren prominentes pampangos



Vista general tomada en el banquete ofrecido ayer por los esposos Francisco Dayrit y Rosalia Dizon en el Plaza Hotel. En la primera fila aparecen, entre otros, la Srta. del Magistrate Abad Santos, (Aman-da Teopaco) Sra. de Ullman, (Teodora Salgado), Sra. de Dalmacio Pekson, Srta. Soledad Dayrit, las damas, Srta. Josefa David y Dña. Rosalia Dizon, la anfitriona, Dr. Arsenio Dizon, Magistrate Villareal, y el anfitrión Sr. Francisco Dayrit.

Tanto la madre como el recién nacido se hallan bien.

School, fue operada de apendicitis en el Hospital General de Chinos por los Dres. Santillan, Rosales y Gachalian. La paciente ocupa el cuarto no 10.

Con solemnidad poco acostumbrada fue bautizado ayer en el (Continúa en la pag. 10)

El concierto operatico, para mañana a las 9

Mañana, martes 3 de Octubre, se celebrará en el Teatro Metropolitan el esperado concierto operatico organizado por la Asociación Musical de Filipinas. Las localidades se están despachando actualmente en el Escolta Drug Store.

Entre los huéspedes de honor en este concierto figuran el Gobernador General Murphy, Mr. y Mrs. William Teahan, el Presidente Quezon y señora, el Speaker Paredes y señora, el Arzobispo O'Doherty, el Alcalde Earnshaw y señora, el Presidente Palma y señora.

Jovita Fuentes, Mercedes Matias, Nieves Tan, Asuncion Loanco, Adolfo Bellotti, y Jose Coroninas serán (Continúa en la pagina 10)

Anunciando
La Apertura del
DUART BEAUTY SALON
NO. 30 PLAZA FERGUSON, ERMITA
TEL. 5-71-12
Bajo la dirección de MARY CERON, ELISA AYESA e IRA OLONTZEVA
La Sra. de West hará demostracion gratis de "make-up" en este salon hoy y mañana

HOY Y MAÑANA
GRAN VENTA DE LIQUIDACION
DOS DIAS SOLAMENTE
A Precios Menos Del Costo
SOMBREROS—VESTIDOS—NOVEDADES—GANGAS
Ideales Regalos de Pascua, incluyendo sombreros de paja hechos a mano en Filipinas listos para enviar por correo en tubos de caña para sus amigos en el extranjero.
TODOS A PRECIOS BAJOS
AURELIA'S
VENTAS AL CONTADO 82-84 Real NO HAY CAMBIOS

QUIEN REPARA EN GASTARSE 2 CENTIMOS POR CLAVOS!
Absolutamente nadie, y sin embargo hay que reconocer que los clavos constituyen una verdadera necesidad en todo hogar.—Hacen que todas las cosas estén fijas en el sitio destinado, y este solo servicio que nos prestan en lo suficiente para saber apreciarlos en su justo valor. Pueden adquirirse clavos de todos los tamaños que se desee aún suponiendo que le diera a Ud. por usar uno de seis pulgadas en una pared o plancha de una sola pulgada.—Esto está en Ud.
PARSONS HARDWARE COMPANY, INC.
805 Echague

Louise Brown
La
VENTA
ahora en su apogeo
Precios Atractivos

Inspiracion de Gentileza
LOCION PERFUME POLVOS MYRURGIA

RADIOS PILOT
Nuevo Modelo de 4 Tubos
Superheterodino
₱75.00 A plazos
₱6.00 Mensuales Sin Interes
20% descuento al contado
Nuevos Tubos
Altavoz de 8 pulgadas
"Rainbow" Pida una demostración GRATIS!
Agentes Exclusivos
JOSE OLIVER SUCC. CO.
317 Carriedo MANILA E ILOILO Tel. 2-15-37
El mayor establecimiento de Musica y el mas antiguo en su ramo en Filipinas

Los Precios Más Bajos Del Mundo
200 JUEGOS DE TE A **₱1.49** cada una
Una Semana Comenzando el Sábado Septiembre 30 Hasta el Sábado, Octubre 7 Solamente 1 Juego a Cada Parroquiano
MILES DE OTRAS GANGAS
(Originadores y Lideres de Precios Bajos)
Co-operative System Sales Co.
642-646 Ave. Rizal

BILL DE AYUDA A LOS PADRES

Instrucción gratuita para niños de familias numerosas

Un bill concediendo una instrucción elemental y secundaria completamente gratuita a los hijos de padres que tengan seis o más de seis hijos legítimos, fue aprobado al mediodía de hoy por la cámara de representantes...

D. Luis Fernandez.

representante de la Vanguardia. Fue tanta y tan agradable mi sorpresa al notar el cambio operado aquí después de tantos años, que apenas puse pie en tierra, cuando ayer llegue a bordo del "Empress of Japan", quise recorrer la ciudad...

Pediran Un..

La declaración del Sr. Avanceña es como sigue: "Hoyos venido precipitadamente a Manila debido a los informes de que la Cámara de Representantes está por actuar sobre una legislación que propone la limitación y exportación del azúcar de estas islas...

Melian Confia..

ro dijo que todos los países procuran crear una psicología optimista para revivir la confianza en la rehabilitación económica. Ha declarado, sin embargo, que hasta ahora no se ha visto materialmente alguna mejora en el comercio exterior...

MUERTE DE 80 TEMIDA EN UN NAUFRAGIO EN JAPON

(De la "Associated Press") Kumamoto, Japon, octubre 2.—La creencia de que ochenta personas se ahogaron en el naufragio de una pequeña embarcación sobrecargada en aguas abarrotadas frente a Misumi, ha sido exteriorizada este día por las autoridades...

Magno Desfile..

(Continuación de la Pág. 1) miting anti en Linog, distante doce kilometros de Legaspi, pero que duro muy poco tiempo y con escaso publico, porque la gente se hallaba distraída con otras atracciones por la fiesta del pueblo...

200 DESEMPLEADOS SE QUEDAN SIN BARCO

Lider sedicente que trata de arreglar el asunto y empeora las cosas. Unos doscientos desempleados van a tener que esperar una semana mas, por lo menos, en Manila, sin poder salir por sus respectivas provincias en el sur en un viaje grato, primero, porque la casa naviera ha suspendido esta semana el viaje de beneficencia...

Cadaver hallado en las playitas de un barrio

El cadaver de un hombre que vestido con un pantalón "maong" y una camisa dentro blanca habia estado evidentemente muchos dias en el agua fue hallado flotando en las playitas del barrio de Bamausi en Navotas por una vieja Lorenza Martinez que se hallaba recogiendo leña en la playa...

Policia arastrado en una riña marítima

Arrastrado inesperadamente en una riña marítima el policia B. Michaelson tuvo que pegar con su batuta a Amador Peña cuando este perseguía a una mujer Leonida Dominguez quiso agredir al policia tras el cual se habia refugiado en la casa...

Montinola espera en vano a unos investigadores

Por incomparecencia de los miembros del comité de elecciones y privilegios del senado, la reunión fijada este día para la comparecencia del senador Montinola en relación con las alegadas acusaciones al presidente Quezon, no se pudo llevar a cabo...

Confusión entre los representantes

Un estado de confusión prevalece entre algunos miembros de la mayoría en la cámara de representantes en cuanto a la verdadera suerte del proyecto del plebiscito que, según los últimos nuevos informes, será aprobado esta tarde en el senado...

El Sr. Amador Avanceña, presidente de la Confederación de Asociaciones de Plantadores

El Sr. Amador Avanceña, presidente de la Confederación de Asociaciones de Plantadores expresó su sorpresa esta mañana al recibir una carta del representante Buencamino enviándole una copia del informe presentado por el comité de agricultura de la Cámara sobre el bill en cuestión...

Murphy Definirá Su Política Sobre La Compañía De Fomento Esta Tarde

La nueva política del gobernador general en la administración de la Compañía de Fomento Nacional será definida y expuesta por el mismo jefe ejecutivo cuando esta tarde asista a la reunión anual de accionistas de dicha empresa del gobierno...

Zulueta Reune En Un Almuerzo A La Mayoría De La Cámara Baja

El representante José C. Zulueta floor líder de la mayoría de la cámara ha invitado a un almuerzo en el club del Tiro en Sta. Mesa a miembros de la mayoría de la cámara de representantes...

Creación De Plazas De Detectives Vetada Hoy Por Falta De Fondos

"Esta oficina cree que la creación de estas quince plazas de "junior detectives" es muy necesaria. Es más si en vez de quince el número fuera cincuenta, el aumento también sería justificado por la razón de que, tan pronto como estos "detectives" adicionales hayan sido debidamente entrenados, el jefe de Policía podría retirar del Servicio Secreto los policas uniformados que ahora prestan servicios especiales allí y asignarlos para el trabajo de patrullar las calles de la ciudad...

Policia arastrado en una riña marítima

Arrastrado inesperadamente en una riña marítima el policia B. Michaelson tuvo que pegar con su batuta a Amador Peña cuando este perseguía a una mujer Leonida Dominguez quiso agredir al policia tras el cual se habia refugiado en la casa...

Montinola espera en vano a unos investigadores

Por incomparecencia de los miembros del comité de elecciones y privilegios del senado, la reunión fijada este día para la comparecencia del senador Montinola en relación con las alegadas acusaciones al presidente Quezon, no se pudo llevar a cabo...

Confusión entre los representantes

Un estado de confusión prevalece entre algunos miembros de la mayoría en la cámara de representantes en cuanto a la verdadera suerte del proyecto del plebiscito que, según los últimos nuevos informes, será aprobado esta tarde en el senado...

El Sr. Amador Avanceña, presidente de la Confederación de Asociaciones de Plantadores

El Sr. Amador Avanceña, presidente de la Confederación de Asociaciones de Plantadores expresó su sorpresa esta mañana al recibir una carta del representante Buencamino enviándole una copia del informe presentado por el comité de agricultura de la Cámara sobre el bill en cuestión...

GERENTE HERIDO AL VOLGAR UN AUTOMOVIL

Mr. Glenn, de la "Malabon Sugar", en el hospital.—Otros nueve accidentados. Con el brazo izquierdo fracturado y con el ojo también izquierdo lesionado, se encuentra actualmente en el Hospital General el gerente Glenn, de la "Malabon Sugar Company", a consecuencia de un accidente que sufrió en la noche del sábado pasado en el camino que conduce hacia Malabon...

Aprobación

(Continuación de la Pág. 1) existe la palabra bases militares y reservas de otra índole. A esto contestó el senador Mabanag, que aunque no existe la palabra base naval, sin embargo esto está incluido en las reservas de otra índole...

Bowers estudiara las recomendaciones del director Guingona

La recomendación hecha por el Director de Tribus no cristianas, Sr. Teopisto Guingona en relación con su viaje de inspección por Jolo, copia de la cual ha sido enviada a la Constabularia, será estudiada concienzudamente por el General Bowers, según ha declarado el General esta mañana...

Montinola espera en vano a unos investigadores

Por incomparecencia de los miembros del comité de elecciones y privilegios del senado, la reunión fijada este día para la comparecencia del senador Montinola en relación con las alegadas acusaciones al presidente Quezon, no se pudo llevar a cabo...

Confusión entre los representantes

Un estado de confusión prevalece entre algunos miembros de la mayoría en la cámara de representantes en cuanto a la verdadera suerte del proyecto del plebiscito que, según los últimos nuevos informes, será aprobado esta tarde en el senado...

El Sr. Amador Avanceña, presidente de la Confederación de Asociaciones de Plantadores

El Sr. Amador Avanceña, presidente de la Confederación de Asociaciones de Plantadores expresó su sorpresa esta mañana al recibir una carta del representante Buencamino enviándole una copia del informe presentado por el comité de agricultura de la Cámara sobre el bill en cuestión...

ANIMACION EN LA VENTA DE ACCIONES EN GENERAL

El interés en la compra de acciones en las bolsas de valores, se ha propagado a las demás acciones de bancos y de otras casas comerciales de la localidad, no concentrándose solamente en las acciones de minas como anteriormente, según demuestran las ventas de acciones esta mañana en las bolsas de valores...

Aprobación

(Continuación de la Pág. 1) existe la palabra bases militares y reservas de otra índole. A esto contestó el senador Mabanag, que aunque no existe la palabra base naval, sin embargo esto está incluido en las reservas de otra índole...

Bowers estudiara las recomendaciones del director Guingona

La recomendación hecha por el Director de Tribus no cristianas, Sr. Teopisto Guingona en relación con su viaje de inspección por Jolo, copia de la cual ha sido enviada a la Constabularia, será estudiada concienzudamente por el General Bowers, según ha declarado el General esta mañana...

Montinola espera en vano a unos investigadores

Por incomparecencia de los miembros del comité de elecciones y privilegios del senado, la reunión fijada este día para la comparecencia del senador Montinola en relación con las alegadas acusaciones al presidente Quezon, no se pudo llevar a cabo...

Confusión entre los representantes

Un estado de confusión prevalece entre algunos miembros de la mayoría en la cámara de representantes en cuanto a la verdadera suerte del proyecto del plebiscito que, según los últimos nuevos informes, será aprobado esta tarde en el senado...

El Sr. Amador Avanceña, presidente de la Confederación de Asociaciones de Plantadores

El Sr. Amador Avanceña, presidente de la Confederación de Asociaciones de Plantadores expresó su sorpresa esta mañana al recibir una carta del representante Buencamino enviándole una copia del informe presentado por el comité de agricultura de la Cámara sobre el bill en cuestión...

E. J. PUGNA NO INTERVIENE

Calma aparente en Habana después del conflicto comunista. (De la "Associated Press") Washington, 30 de septiembre. El secretario de estado Cordell Hull ha demostrado otra vez que el gobierno de los Estados Unidos está tratando de mantener una política neutral en Cuba...

Aprobación

(Continuación de la Pág. 1) existe la palabra bases militares y reservas de otra índole. A esto contestó el senador Mabanag, que aunque no existe la palabra base naval, sin embargo esto está incluido en las reservas de otra índole...

Bowers estudiara las recomendaciones del director Guingona

La recomendación hecha por el Director de Tribus no cristianas, Sr. Teopisto Guingona en relación con su viaje de inspección por Jolo, copia de la cual ha sido enviada a la Constabularia, será estudiada concienzudamente por el General Bowers, según ha declarado el General esta mañana...

Montinola espera en vano a unos investigadores

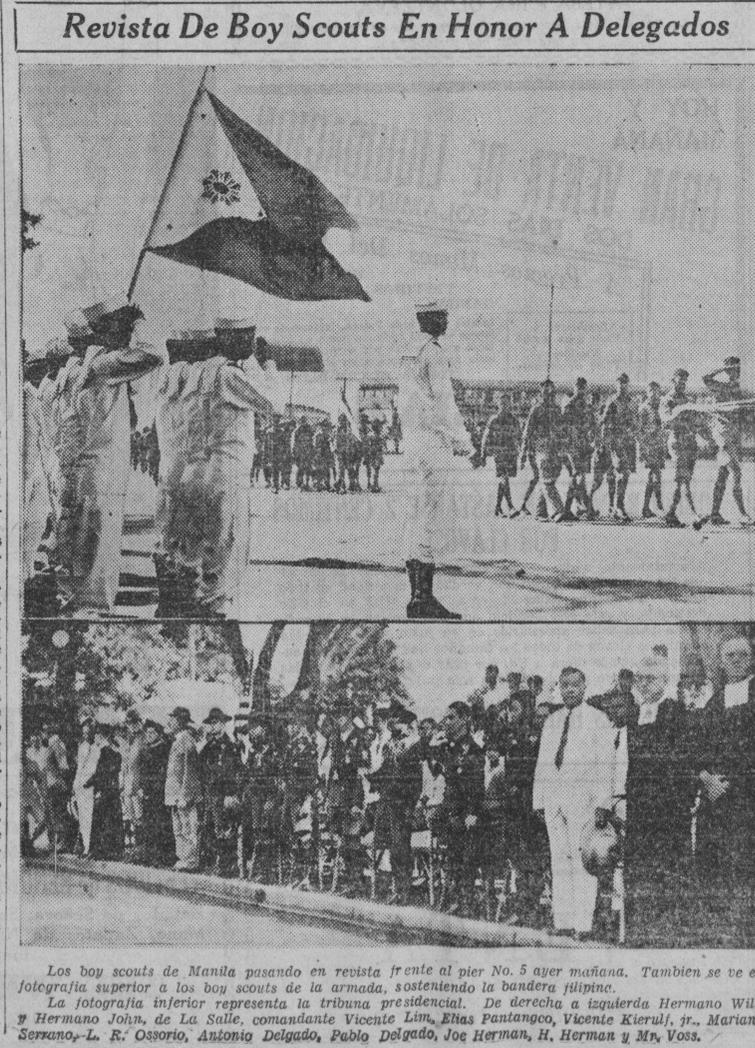
Por incomparecencia de los miembros del comité de elecciones y privilegios del senado, la reunión fijada este día para la comparecencia del senador Montinola en relación con las alegadas acusaciones al presidente Quezon, no se pudo llevar a cabo...

Confusión entre los representantes

Un estado de confusión prevalece entre algunos miembros de la mayoría en la cámara de representantes en cuanto a la verdadera suerte del proyecto del plebiscito que, según los últimos nuevos informes, será aprobado esta tarde en el senado...

El Sr. Amador Avanceña, presidente de la Confederación de Asociaciones de Plantadores

El Sr. Amador Avanceña, presidente de la Confederación de Asociaciones de Plantadores expresó su sorpresa esta mañana al recibir una carta del representante Buencamino enviándole una copia del informe presentado por el comité de agricultura de la Cámara sobre el bill en cuestión...



Los boy scouts de Manila pasando en revista frente al pier No. 5 ayer mañana. También se ve en la fotografía superior a los boy scouts de la armada, sosteniendo la bandera filipina. La fotografía inferior representa la tribuna presidencial. De derecha a izquierda: Hermano William y Hermano John, de La Salle, comandante Vicente Lim, Ehas Pantananco, Vicente Kierulff, jr., Mariano E. Serrano-L. R. Ossorio, Antonio Delgado, Pablo Delgado, Joe Herman, H. Herman y Mr. Voss.

E. J. PUGNA NO INTERVIENE

Calma aparente en Habana después del conflicto comunista. (De la "Associated Press") Washington, 30 de septiembre. El secretario de estado Cordell Hull ha demostrado otra vez que el gobierno de los Estados Unidos está tratando de mantener una política neutral en Cuba...

Aprobación

(Continuación de la Pág. 1) existe la palabra bases militares y reservas de otra índole. A esto contestó el senador Mabanag, que aunque no existe la palabra base naval, sin embargo esto está incluido en las reservas de otra índole...

Bowers estudiara las recomendaciones del director Guingona

La recomendación hecha por el Director de Tribus no cristianas, Sr. Teopisto Guingona en relación con su viaje de inspección por Jolo, copia de la cual ha sido enviada a la Constabularia, será estudiada concienzudamente por el General Bowers, según ha declarado el General esta mañana...

Montinola espera en vano a unos investigadores

Por incomparecencia de los miembros del comité de elecciones y privilegios del senado, la reunión fijada este día para la comparecencia del senador Montinola en relación con las alegadas acusaciones al presidente Quezon, no se pudo llevar a cabo...

Confusión entre los representantes

Un estado de confusión prevalece entre algunos miembros de la mayoría en la cámara de representantes en cuanto a la verdadera suerte del proyecto del plebiscito que, según los últimos nuevos informes, será aprobado esta tarde en el senado...

El Sr. Amador Avanceña, presidente de la Confederación de Asociaciones de Plantadores

El Sr. Amador Avanceña, presidente de la Confederación de Asociaciones de Plantadores expresó su sorpresa esta mañana al recibir una carta del representante Buencamino enviándole una copia del informe presentado por el comité de agricultura de la Cámara sobre el bill en cuestión...

ANIMACION EN LA VENTA DE ACCIONES EN GENERAL

El interés en la compra de acciones en las bolsas de valores, se ha propagado a las demás acciones de bancos y de otras casas comerciales de la localidad, no concentrándose solamente en las acciones de minas como anteriormente, según demuestran las ventas de acciones esta mañana en las bolsas de valores...

Aprobación

(Continuación de la Pág. 1) existe la palabra bases militares y reservas de otra índole. A esto contestó el senador Mabanag, que aunque no existe la palabra base naval, sin embargo esto está incluido en las reservas de otra índole...

Bowers estudiara las recomendaciones del director Guingona

La recomendación hecha por el Director de Tribus no cristianas, Sr. Teopisto Guingona en relación con su viaje de inspección por Jolo, copia de la cual ha sido enviada a la Constabularia, será estudiada concienzudamente por el General Bowers, según ha declarado el General esta mañana...

Montinola espera en vano a unos investigadores

Por incomparecencia de los miembros del comité de elecciones y privilegios del senado, la reunión fijada este día para la comparecencia del senador Montinola en relación con las alegadas acusaciones al presidente Quezon, no se pudo llevar a cabo...

Confusión entre los representantes

Un estado de confusión prevalece entre algunos miembros de la mayoría en la cámara de representantes en cuanto a la verdadera suerte del proyecto del plebiscito que, según los últimos nuevos informes, será aprobado esta tarde en el senado...

El Sr. Amador Avanceña, presidente de la Confederación de Asociaciones de Plantadores

El Sr. Amador Avanceña, presidente de la Confederación de Asociaciones de Plantadores expresó su sorpresa esta mañana al recibir una carta del representante Buencamino enviándole una copia del informe presentado por el comité de agricultura de la Cámara sobre el bill en cuestión...

Desubiertos

(Continuación de la Pág. 1) por el inspector aduana que cubrió que cuatro de las Filipinas siquiera sus certificados de residencia lo que ha hecho pensar que figuran entre los chinos que han logrado entrar en Filipinas sin tener derechos. Los cuatro chinos han sido conducidos a la estación de ferrocarril en donde estarán detenidos hasta que sus asuntos sean terminados...

Abogado.

(Continuación de la Pág. 1) hacer firmar affidavits a los nunciados y cobrarles la cantidad de P2.50. "El recurrido es culpable de las prácticas", declara la Corte Suprema de los Estados Unidos, pero él nunca elevó tal cosa a dicho tribunal o intentó hacerlo, porque la decisión de la Corte ya era final e inapelable...

Plebiscito.

(Continuación de la Pág. 1) tengo la confianza de que el plebiscito daría una gran mayoría "antis", lo que yo puedo decir sobre el resultado total en el distrito electoral de Manila o en mi distrito senatorial. El presidente Quezon dijo que pasará de un mero cuestionamiento a una tercera declaración de prensa, desmintiendo una declaración del senador Montinola sentido de que el presidente Hoover había declarado que seguiría empujando a la ley de plebiscito a la Cámara de Representantes...

Preferencia a los barcos

Un bill tendente a dar preferencia a los barcos locales, ha sido introducido esta mañana por el senador Juan Torralba. El proyecto enmienda la Ley No. 1,302 del Código Administrativo, cambiando el número de buques de propiedad nacional que pueden operar en el tráfico de cabotaje y excludiendo de los servicios de los motores auxiliares. El senador Belmonte dijo que el tráfico de cabotaje y excludiendo de los servicios de los motores auxiliares. El senador Belmonte dijo que el tráfico de cabotaje y excludiendo de los servicios de los motores auxiliares...

EN LAS AULAS de la EXPERIENCIA

— POR DOROTHY DIX —

El retener a un hombre contra su voluntad no le beneficia nada a una mujer cuando el ha dejado de amarla-- Pero la esposa de un tenorio de nacimiento debiera pensar dos veces antes de divorciarse, porque el esta seguro de volver a ella.

CUANDO una esposa debe conceder un divorcio a su marido? Hay tantos ángulos al problema del divorcio como los hay en el triángulo humano, y no hay ninguna fórmula infalible para resolverlos. Cada caso tiene sus propias peculiaridades individuales que surgen de diferentes características y diferentes circunstancias, y que a veces justifica a una mujer el conceder a su marido el divorcio que pide, pero que con igual frecuencia resulta un crimen.



NO SIEMPRE es tenorio o carente de principio el hombre que deja de amar a su esposa para amar a otra mujer. Generalmente este es el resultado de haberse casado cuando era un niño o con una niña de quien se ha cansado y se ha hastiado para encontrar después de llegar a su madurez la mujer que respondía a su necesidad de una verdadera compañera. Con frecuencia es el resultado de la incompatibilidad, de dos personas juntamente ligadas que carecen de nada en común y que se hacen mutuamente infelices por sus incesantes rencillas. Con frecuencia es esa tragedia que no puede verse ni evitarse de un hombre que tan solo pierde su gusto por su esposa y que encuentran luego a una mujer que responde a su deseo.

QUE debiera hacer una esposa bajo tales circunstancias, cuando se le acerca su marido y le dice que ha dejado de amarla y que está enamorado de otra mujer y quiere que ella le conceda un divorcio? El está dispuesto a mantenerla, pero quiere estar libre para casarse con la mujer que es la selección de su edad madura.

LA ESPOSA desde luego, toma una venganza dulce y amarga adoptando la política del perro en el pesebre impidiendo que su marido consiga cualquiera de sus deseos en vista de haber destruido su propia felicidad. Ella puede forzar a su marido para que abandone a la otra mujer o de otro modo entrar en una relación ilícita que ha de traer la venganza para ambos y que ha de manchar a sus hijos con desgracia, si es que tienen.

PERO la venganza es una fruta del mar muerto que se convierte en cenizas entre los dientes. El negarse a conceder un divorcio a su marido no restablece su amor por ella. El retenerle contra su voluntad no le pone más cerca a ella. No contribuye a la paz y serenidad de un hogar el tener a su cabeza una mujer celosa que vigila todos los movimientos y espía todos los actos de un hombre que es tenido por prisionero en él. Mucho mejor para los niños el tener un padre a quien puedan respetar que dos padres que tienen que despreciar por lanzarse siempre mutuas acusaciones criminales.

CREO, por tanto, que en gracia al propio respeto de una mujer, en gracia a la paz y felicidad de su mente y por el bien de los niños, ella hace bien en conceder el divorcio a su marido cuando se convence que él ha dejado de amarla y está honrada y permanentemente enamorado de alguna otra mujer.

PERO cuando un hombre es un tenorio de nacimiento, eso es de nuevo cosa distinta, como diría Mr. Perlmutter. La situación queda totalmente alterada. En dicho caso, si su esposa debe concederle o no el divorcio que solicita, depende totalmente si ella quiere retenerle o no y de cuan cansada está ella de perdonarle.

PORQUE al final y al cabo esa clase de hombre siempre vuelve a mamá después de cada una de sus pequeñas excursiones amoratorias. Por su propia constitución es incapaz de ser fiel y ninguna mujer en la tierra puede retenerle por largo tiempo. Cada mujer atractiva será siempre un reto a él para que le siga, pero tan pronto como haya conseguido su deseo se disipa la delicia de la persecución, y deja de correr para volver a su hogar.

CUALQUIER afecto real que tenga, se lo da a su esposa y si es de otro modo agradable—y el cazador de mujeres es con frecuencia tan atractivo para su esposa como lo es para las otras mujeres—entonces ella haría bien en decir "no" cuando le dice que piensa en cambiar de pareja. El le agradecerá por haber salvado su vida y se convertirá en hombre casero hasta su siguiente aventura.

DESPUES viene el caso, con frecuencia tan común, del hombre de mediana edad o anciano adinerado que cas en las garras de una vampira parásita que le perstado que él es un mero chico juguetón y que su esposa es demasiado vieja para él, y que necesita de una esposa joven y guapa que juguete con él, que su anciana esposa no le comprende y que él ha sido infeliz con ella durante todos estos años aun cuando él nunca lo había sospechado.

MUCHOS HOMBRES, alucinados por una joven que dice amarlos, y esturdidos por la atracción física que ella tiene, y urgidos por las demandas de la sirena, tratan de obligar a sus esposas que se divorcien de ellos.

PERO si sus esposas tienen algún amor por ellos, deben negarse a hacerlo porque bien saben que sería la ruina de sus esposos. Saben que las mujeres jóvenes se casan con los ancianos por su dinero. Saben que los arrebatos de la juventud que a veces viene en un hombre en su vejez no dura mucho tiempo y que el capricho de un viejo pronto pasa.

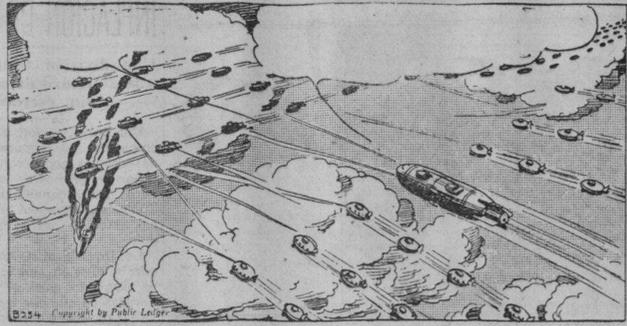
UN HOMBRE RICO, que obligó a su querida esposa que se divorcie de él para que pueda casarse con una joven me dijo en cierta ocasión: "Boy el hombre más infeliz en el mundo. Yo abandoné a una esposa cuyo amor he conseguido probar miles de veces, por una que me solo busca lo que le puedo dar. Ella se burla de mis oraciones. Ella me deja solo mientras se va a pasear con otros jóvenes. Y he llegado a descubrir que mi único sentimiento por ella era una vanidad halagada y yo daría todo lo que tengo en el mundo para poder volver con mi primera esposa."

DOROTHY DIX.

Japon No Tiene Que Dar...

(Continuación de la pagina 3)
concluidos con China que dieron al Zar el derecho de construir el ferrocarril a través de Manchuria, y que ligó a Rusia y China en una alianza contra Japon; al propio tiempo Alemania había ocupado Weinhawel y Francia, Kwangchow-tan.
Por muchos años hemos procurado la paz con América. Una controversia de casi dos décadas, que comenzó con la agitación agrícola y escolar anti-japonesa en California, alcanzó el climax en 1924 cuando el gobierno americano declaró oficialmente su convenio de caballeros con nosotros y adoptó una absoluta exclusión de nuestros compatriotas como inmigrantes, aun cuando eran considerados inferiores racialmente.
Hemos luchado con lealtad por la causa de los Aliados en la guerra. En la conferencia de paz, las primeras potencias de Europa y América rehusaron reconocer nuestra igualdad racial.
Durante dos décadas hemos cumplido a la letra nuestras responsabilidades de la alianza con la Gran Bretaña. En 1922 el Imperio Británico, deseando captarse la simpatía de Estados Unidos, que entonces ya había subido a un poderío y riqueza sin precedentes, derogó sumariamente la alianza. Hoy día a nuestros compatriotas esta prohibida la migración a las tierras medio habitadas de los Dominios Británicos, Canadá y Australia. Hace poco hubo un determinado esfuerzo de prohibir la en-

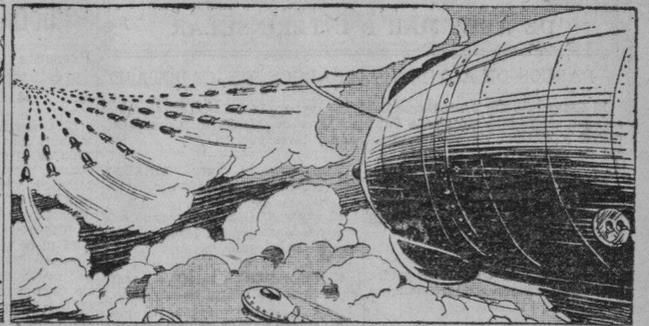
JACK SWIFT



JIMMY: Estamos acá perdiendo muchos aviones, Jack?
JACK: Solo unos cuantos. Y principalmente aquellos que han tenido un choque directo con el enemigo. Pero la pérdida de los polarianos también es poca.



JACK: Nuestras cortinas magnéticas nos protegen de sus rayos verdes, y nuestros propios rayos son inutilizados por sus aparatos absorbentes.



JIMMY: Mira! Están retirándose! Hemos triunfado!
JACK: Solo temporalmente. No podemos cantar victoria hasta que los polarianos nos sean barridos.

CONNIE

— Por Frank Godwin —

Cuando paramos, el Dr. X estaba relatando a nuestros amigos acerca de su anterior auxiliar valioso, Dmitri Waleski, y como murió en un accidente de aeroplano hace 5 años. También nos retrotraimos a través del tiempo al laboratorio del Dr. X en Moscú hace 5 años, y vimos a un ruso con barbas entrar y dar una dirección a Waleski, ordenándole que estuviese allí al día siguiente.



ZURICH: El nombre "Dmitri Waleski" tiene un sonido familiar para mí. Vd. dijo que se había muerto. Después de esto, continuó Vd. adelante solo?
DR. X: Sí, salí de Moscú y me vine aquí. Sabía de esta cueva debajo de Calm Lake. Era una cueva ideal para mí.



EL CHINO: Waleski, "La hermandad del este" se ha enterado del trabajo científico americano con quien está Vd. empleado. Comprende Vd. acabadamente sus rayos que cambian el peso de cualquier cosa que tocan?
WALESKI: Sí, Hwang Lao. Pero él solo conoce la curva exacta de las lentes.



HWANG: Eso importa poco. Conseguiremos eso cuando lo queramos. Porque "la hermandad" desea su descubrimiento y Vd. sabrá el por qué después. Pero ahora, está Vd. dispuesto a servirnos como había prometido?
WALESKI: Siempre. Hwang Lao. No fue mi madre una manchuriana de sangre real? Qué quiere Vd. de mí?

FRITZI la Corista

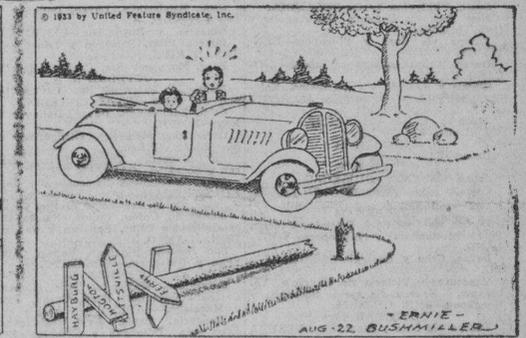
— Por Ernie Bushmiller —



Oiga, señor. A qué dirección voy? A donde conduce este camino?
Me ha sorprendido Vd., señora. No lo sé, se.



Podría decirme por donde me llevará este camino?
No estoy seguro, señorita. Pero calle arriba, a una milla, hay un castelón. Eso le indicará.



© 1933 by United Feature Syndicate, Inc.
- ERNIE -
AUG. 22. BUSHMILLER

¿LO HAS VISTO?

— Por Maurice Ketten —



Juan, aquí está el código que preparé para la administración de nuestra casa. Tu salario semanal será mi gasto mínimo y mi gasto máximo será cualquiera suma extra que encuentre en tus bolsillos.



Mis horas de trabajo en casa: máximas dos horas más que la mínima y mínimas tres horas menos que la máxima.



En los días que comemos en casa, tu lavarás los platos y yo los lavaré en otros días. La limpieza de la casa, una vez la semana, en tu día de asueto. Tu te quedarás para ayudar.



Nos repartiremos por igual el trabajo de casa. Yo mandaré y tu harás el resto. No dividiremos cualquier beneficio y puedes quedarte con las pérdidas.
Espero que resultará efectivo.

Buzon de Ideas Para la Esposa



Las manos sudorosas
A veces las manos sudan debido a la nerviosidad. He aquí un remedio: Mezcle un cuarto de onza de aluminio en polvo, una cucharadita de espíritu amoniacal y una pinta de agua hirviendo. Lávase las manos con esto varias veces al día. Verá que esto es un gran alivio, aunque no es una cura permanente.

Aseo al Minuto



Si sus ojos están bastante juntos, espárralos un poco de color—la pasta de colorate es mejor—en cada lado de su nariz, cerca del ángulo interior del ojo. Esto hará que aparezcan más distanciados. Póngase polve sobre el puente de la nariz, usando un color de polve apropiado.

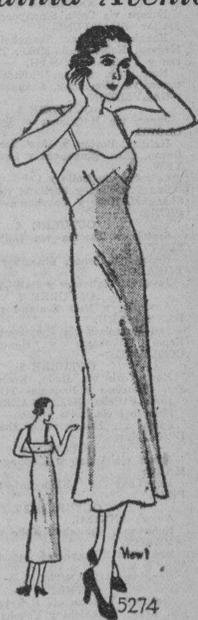
Como Leer El Caracter



Este chico es amado de las mujeres.
Phyllis Duncan

Modas De La Quinta Avenida

Hay un vestido de verano que es un triste fracaso debido a su fondo defectuoso—una ropa interior que abulta en una parte equivocada, que cuelga mal y se rompe en la costura en cada golpe de tenis. Los camiones son con frecuencia los que peor ofenden, y la "roundancia de camiones es una necesidad de verano. Si ha tenido dificultad con los camiones mal ajustados, mire cuidadosamente este que hemos esbozado aquí.
Esa cubierta de "brassiere" es muy efectiva que cumple su fin convenientemente. No solo está bien formada sino que se cierra debajo de la mano izquierda, a fin de que pueda ajustarse para que se adapice a su comodidad.
Es fácil de hacer: Querrá hacerlo de hilo para ser fresco y púderlo "sai" en el tencil. El tamaño 16 requiere solo 2 1/2 yardas de tela de 39 pulgadas.
separada de mi marido, es el único nombre con el que se me conoce. Quisiera saber lo que sería un encabezamiento correcto para mi papel de carta y mi sobre.
P. O. D.
Respuesta—En vista de que Vd. no emplea el nombre de su marido, no ponga el prefiijo de "Sra." a su nombre legal. "Phyllis Ormond Duncan". Cuanto mas corto, es mejor en el negocio; eliminando el nombre de en medio "Phyllis Duncan" es mas efectivo para papel de escritorio. El numero y dirección de la oficina y el nombre de la ciudad, estado o provincia debe ponerse debajo del nombre comercial.
Este padron No. 5274 esta diseñado para tamaños de 12, 14, 16, 18, 20 años con busto de 30, 32, 34, 36, 38, 40, 42 y 44.
FASHION BUREAU (LA VANGUARDIA) United Features Suite 1110, 220 East 42nd St.



NOTAS MARITIMAS DE ALTA MAR E INTERINSULAR

BARCOS DE ALTURA

El EMPRESS OF JAPAN que llego ayer, saldra esta tarde para Vancouver y Victoria via puertos usuales de escala.

Procedente de Nueva York via Havana, Panama y otros puertos, el transpacifico PRESIDENT ADAMS arribara este dia.

El vapor CITY OF LILLE saldra este dia para Hongkong, Shanghai y Dairen.

El vapor LEVERKUSEN que tiene de Europa arribara el dia 25, con cargamento.

Procedente de Nueva York, Nor-

BARCOS DE CABOTAJE

El vapor POLLILO es esperado mañana de Mangarin, Coron, Cullion y otros puertos.

Ayer zarpo el vapor BISAYAS con pasajeros y cargamento.

El vapor ARGUS es esperado este dia de Masbate, Calbayog, Tacloban y Catabogán.

El vapor PERLA saldra esta tarde para Bullan, Naga, Daet y Naco.

El vapor LEPUS saldra este dia con rumbo a Pandan, Currimao y Aparri.

Los vapores GEN. PERSHING, Norfolk y otros puertos, el vapor WARD es esperado aquí este dia.

CALENDARIO MARITIMO Y CORREOS DE ALTA MAR DE CABOTAJE

Table with columns for 'ESTE DIA' and 'ESTE DIA' under 'DE ALTA MAR' and 'DE CABOTAJE'. Lists ship names, routes, and arrival/departure dates.

LA CIUDAD TRATA DE COBRAR P31,690.46

Presenta dos demandas por préstamos contra Cruz Inc. y la Vda. de Goitia

El Gobierno ha promovido esta mañana dos demandas en el juzgado de primera instancia para recobrar préstamos concedidos a Mauricio Cruz & Co. Inc. en la cantidad de P13,000 y a Paz Mendíeta Vda. de Goitia en la cantidad de P17,690.46.

El 12 de septiembre, 1928, la corporación Mauricio Cruz & Co. Inc. por medio de su presidente Mauricio Cruz obtuvo un préstamo de la junta de pensiones e inversiones del gobierno en la cantidad de P17,000 pagadero en 3 años. En garantía hipotecó una finca en el Pa-co de 1,283.80 metros cuadrados.

Han sido incluidos como partes secundarias en esta demanda Los Angeles Pacific Navigation Co., Levy Hermanos Inc. y J. A. Wolfson, por tener estos un interes en la finca hipotecada.

BANCO NACIONAL FILIPINO

Table showing bank rates and exchange rates for Banco Nacional Filipino, including columns for currency types and rates.

PRECIOS DE LA CARNE

Table listing prices for various types of meat, such as beef, pork, and chicken, with prices per kilo.

De Mañeru & Co., Inc.

Table listing various goods and their prices, including different grades of rice, oil, and other commodities.

ESTE DIA

Table listing shipping schedules and prices for various routes, including destinations like Manila, Cebu, and other islands.

De La Riña Entre "Tongs"



Fotografía de los que tomaron parte en la riña entre chinos en el mercado de la Divisoria ayer y esta mañana. La primera fue de rivalidad de Tongs. De izquierda a derecha: Coca, un tendero, Chiong Chuan y Francisco Si Chu, otros dos tenderos.

VALORES Y ACCIONES

LUNES, 2 DE OCTUBRE, 1933

DE FRANCISCO REYES

Plaza Moraga No. 20 Teléfonos 22013 y 23449.

Table of stock market values and exchange rates for various companies and currencies, including sections for Bancos, Seguros, Industrial, and Minas.

DEL MANILA STOCK EXCHANGE

Table showing stock market data for the Manila Stock Exchange, including prices for various stocks and bonds.

CAMBIOS DEL BANCO DE LAS ISLAS

Table of exchange rates for the Bank of the Islands, listing rates for various locations like London, Hong Kong, and others.

CAMBIOS DE MIGUEL PUJALTE

Table of exchange rates for Miguel Pujalte, showing rates for various international locations and currencies.

SE INVESTIGA LA INFLACION DE VALORES

Una división pondrá coto a la actividad de corredores sin escrúpulos

Una investigación de los métodos empleados por algunos corredores de acciones poco escrupulosos para inflar los precios de los valores mineros, fue ordenado por el director Tomas Confesor del buro de comercio antes de partir ayer para Baguio.

La investigación será practicada por la división financiera del buro de comercio, pues se han recibido noticias de que por mas que la mayoría de los corredores en minas usan métodos completamente legales otros, sin embargo, recurren a informes falsos para procurar una inflación artificial.

El método más ordinariamente seguido por estos corredores poco escrupulosos, según los informes recibidos es ir acotando ventas diarias de acciones de una compañía determinada, elevandolo diariamente a varios centimos hasta despertar el interes de los compradores y despachar así sus acciones, aunque en realidad los precios cotizados no existen en realidad.

Boy Scouts.

Una división pondrá coto a la actividad de corredores sin escrúpulos. (Continuación de la página 1)

"Nuestra estancia en el extranjero ha sido una gran experiencia para nosotros. En Budapest fuimos recibidos y agasajados a cuerpo de rey y no tenemos más que palabras de agradecimiento a los que contribuyeron a hacer grata nuestra estancia allá", declaró Leonardo Ossorio, el "scoutmaster" que acompañó a los niños exploradores a su llegada ayer.

"La delegación filipina", continuó el Sr. Ossorio, "formaba parte de la representación de los Estados Unidos y nuestro grupo era el más numeroso que asistió a la conferencia."

Cada uno de los Boy Scouts que fueron a Budapest pronto someterán un informe de su viaje relatando sus impresiones y sugiriendo algunas mejoras que podrían adoptarse en el envío de estas delegaciones, según dijo ayer Mr. Voss, el electivo de los Boy Scouts que fué a recibir ayer a los recién llegados.

Un desfile de las varias tropas de niños exploradores de esta capital seguido de una misa con Te Deum en la catedral fué el recibimiento tributado ayer mañana a los delegados al "Jamboree" Internacional.

Un público numeroso compuesto de las familias y amigos de los recién llegados, figurando entre ellos los altos oficiales del capítulo local de Boy Scouts con su presidente el comandante Vicente Lim, estuvo presente en el pier ayer mañana para recibir a los delegados.

A su desembarco, los delegados escoltados por una tropa de scouts marinos fueron conducidos hasta la puerta del pier, donde formando guardia de honor, estaban esperándoles las varias tropas de niños exploradores.

Inmediatamente se celebró la manifestación. Todas las tropas desfilando ante los delegados recién llegados que pasó revista. Terminado el desfile, todos se dirigieron a la catedral.

Hacia las nueve, estando ya a un lado de la puerta de la Catedral, los delegados Boy Scouts llegó el Gobernador General Murphy, el cual acompañado su hijo, y otras personas, niñas que nos ofrecieron flores y refrescos. Todo esto no hizo sentirnos en el país propio, no obstante el hecho de que nosotros los filipinos somos practicamente desconocidos en aquel país.

"El Jamboree ha sido una organización enorme. Imaginada a mas de treinta mil scouts reunidos en un territorio de quinientos kilómetros cuadrados. El campo del Jamboree era talmente una ciudad, provista de todos los equipos de un centro moderno. Habia policias scouts, bandas de musicas, cinematografos, bomberos, servicio medico, aerodromo con aeroplanos pilotados por scouts. Dia y noche visitaron el campo miles de personas que venian de todas partes. Recuerdo haber visto a algunos filipinos visitar nuestro campo."

"El Jamboree se cerro en medio de las ceremonias más imponentes, al final de las cuales, y a instancia del conde Paul Teleki, gritamos "Hermanos" tres veces. Al día siguiente, abandonamos el suelo húngaro."

Después de estas ceremonias, comenzó la misa rezada, durante la cual Mons. Brennan en su breve sermón relacionado el Evangelio del día con la labor de los boy scouts delegados en Hungría, diciéndoles que eran merecedores del recibimiento

Merma De 4,126,143 Habida En Los Ingresos De Los Ultimos 8 Meses

Los ingresos y las recaudaciones del gobierno durante los primeros ocho meses de este año acusan una disminución agregada de P4,126,143.32 comparadas con la recaudación total del mismo periodo del año pasado, según cifras del departamento de hacienda transmitidas a la oficina de comercio.

Con excepción de las recaudaciones aduaneras que indican un aumento de P1,843,703.20 durante el periodo bajo analisis, una disminución se le tributaba por haber representado dignamente a su país.

Terminada la misa se entonó un solemne Te Deum en acción de gracias por el feliz arribo de los delegados.

Fuera ya de la Catedral, el gobernador general felicitó a todos y cada uno de los delegados estrechándoles la mano.

En las ceremonias en la Catedral estuvieron presentes las familias de los delegados, rectores y profesores de colegios católicos, el P. William A. Fletcher secretario del Sr. Arzobispo, el comandante Ezequiel con su familia y muchos boy scouts. Con Joe Herman, el "senior patrol leader" de la delegación, hablando de sus impresiones ayer, dijo lo siguiente:

"Estamos orgullosos de que se nos haya dado la oportunidad de representar a nuestro país en la cuarta conferencia internacional de Niños Exploradores."

"Traemos el saludo de Europa y de muchos otros países. La delegación ha quedado gratamente impresionada al encontrar que el mundo en general se toma un gran interés en los asuntos de Filipinas."

"Hemos sido muy bien tratados en dondquiera hemos viajado y hemos disfrutado inmensamente nuestro viaje; pero con todo, hemos estado contando los días y las horas que podíamos volver a estas islas."

"Más tarde, haré un relato de nuestras experiencias. En el enfrentamiento solo puedo decir que nosotros en Filipinas podemos aprender mucho de Europa."

Los delegados que han llegado ayer harán su visita de cortesía mañana al gobernador general, al alcalde Earnshaw, al Arzobispo de Manila y a la TVT.

"Nos hemos hecho centenares de amigos" Vicente Kierulff Jr. otro delegado, dice:

"Nos sentimos felices de estar de nuevo en nuestro país, pero más felices nos sentimos con la idea de haber hecho todo lo que de nuestra parte estaba para el establecimiento de la buena voluntad internacional entre las juventudes de otros países, durante el Jamboree Internacional en Budapest, Hungría."

"Nos hemos hecho de centenares de amigos de Australia, Hungría, Checoslovaquia, Sud Africa, América, India, Islandia, Holanda, Siam y muchos otros países diferentes, y es nuestro proposito preservar nuestra amistad correspondiendo a la suya."

"Lo que nos ha impresionado más ha sido la hospitalidad de los habitantes de Hungría. Parece que todos sintieron el deber de hacer lo mas hospitalero posible nuestra estancia en Godollo. Todos y cada uno fueron nuestros amigos. Cuando pisamos territorio húngaro, salieron a recibirnos en las estaciones del ferrocarril boy scouts y otras personas, niñas que nos ofrecieron flores y refrescos. Todo esto no hizo sentirnos en el país propio, no obstante el hecho de que nosotros los filipinos somos practicamente desconocidos en aquel país."

"El Jamboree ha sido una organización enorme. Imaginada a mas de treinta mil scouts reunidos en un territorio de quinientos kilómetros cuadrados. El campo del Jamboree era talmente una ciudad, provista de todos los equipos de un centro moderno. Habia policias scouts, bandas de musicas, cinematografos, bomberos, servicio medico, aerodromo con aeroplanos pilotados por scouts. Dia y noche visitaron el campo miles de personas que venian de todas partes. Recuerdo haber visto a algunos filipinos visitar nuestro campo."

"El Jamboree se cerro en medio de las ceremonias más imponentes, al final de las cuales, y a instancia del conde Paul Teleki, gritamos "Hermanos" tres veces. Al día siguiente, abandonamos el suelo húngaro."

Después de estas ceremonias, comenzó la misa rezada, durante la cual Mons. Brennan en su breve sermón relacionado el Evangelio del día con la labor de los boy scouts delegados en Hungría, diciéndoles que eran merecedores del recibimiento

Advertisement for YNCHAUSTI STEAMSHIP COMPANY, listing routes to Europe and other destinations, with contact information for agents.

N.U. No Logra Retener el Campeonato de Boxeo de la Big 3 Contra U.S.T.

Por tres victorias contra dos, los chicos de Santo Tomas se hacen campeones de este año

POR "PEP" SCARELLA

Una concurrencia calculada en unas 2,000 personas vio a los pugiles de la universidad de Santo Tomas...

La victoria de Manuel Domingo en la división flyweight, y de Soly Adornado en la división de feather...

Antonio Bucoy, con 125 libras de peso, venció por Soly Adornado...

El American Y derrotó al Army and Navy por 54-34 en la liga de basketball...

Transferidos Por La Lluvia. Devido al mal tiempo, los primeros partidos en relación con la Manila Bay Baseball League...

Salvadora YOUNG TOMMY SE EMBARCA PARA MANILA



Llegara aqui el 4 de noviembre para un encuentro o dos en la ciudad bajo un promotor particular

Young Tommy, campeón de peso bantam del estado de California, será visto en competencia en Manila...

Hasta ahora no se ha escogido el probable contrincante de Tommy aunque es muy probable que sea Cunnning Nene...

EL CAMPEONATO DE NATACION MAÑANA

La Salle y Trade se enfrentan en uno de los encuentros primeros

La ronda de campeonato de la Manila Junior Swimming League comenzará mañana en el Jose Rizal Natatorium...

Remedios, sprinter de San Beda registró un tiempo de 1 minuto y 8-4/10 segundos en los 100 metros estilo libre...

Comfortably COOL METROPOLITAN THEATRE. ULTIMO DIA. Compañeros en las nubes. Enemigos en la tierra.

La Esperanza De Gran Bretaña



El Miss Britain III, pilotado por Huber Scott-Paine de Inglaterra, fotografiada en acción durante una corrida de ensayo en Southampton, Inglaterra...

CAMARINES SUR Y SORSOGON TRIUNFAN

Se dividen los honores en pista y campo en el Bicol Meet

ESTADO FINAL DE LA LIGA PISTA. Sorsogon 55, Camarines Sur 50, Albay 49, Masbate 0.

Además de ganar las competencias de pista, los atletas de Sorsogon también se anotaron el campeonato de baseball derrotando a Camarines Sur...

En los relevos de 1,600 metros, Camarines Sur derrotó a Sorsogon. Los miembros del equipo ganador son: Barras, Vertillos, de Villa y Medenilla...

Resumen Del Torneo De Tennis Femenino En Los Estados Unidos

No podemos sentirnos entusiasmados al referirnos al torneo de "singles" femenino que acaba de celebrarse en las pistas de Forest Hills...

HER FIRST MATE. Gane un PASE GRATIS. Vealos en su nueva comedia chistosa! LYRIC EMPEZANDO MAÑANA

Y. STRIBLING YA NO PODRA SUBIR AL RING

Pierde una pierna en un choque automovilístico—Se halla en grave estado con varias fracturas

(De la "Associated Press") Macon, Ga., 1 de octubre.—La función se terminó hoy para la carrera boxística de Young Stribling cuando el contendor al campeonato de peso completo sufrió una fractura de la pierna izquierda...

LYRIC ULTIMO DIA

MUCHOS HOMBRES LLEGARON A AMARLA PERO LLEGÓ A ENAMORARSE DE UNO SOLO DE ELLOS! CAROLE LOMBARD PAT O'BRIEN Directed by Eddie Buzzell

MICKEY REVUE. Caricatura Mickey Mouse. HEAR 'EM AND WEEP. Cantos Populares del Pasado.

SAVOY. Películas y Vaudeville. STAN LAUREL OLIVER HARDY en FRA DIAVOLO

THE MERRY-MAKERS. Artistas de Primer Orden en 10 actos y una GRAN COMEDIA

TIVOLI HOY. FREDERIC MARCH ELISSA LANDI en SIGN OF THE CROSS

RADIO HOY-10 a. m. Hasta 1 p. m.—20c y 40c. Después 1 p. m.—30c y 50c

DOUBLE PROGRAM. Marion Nixon and Lowell Sherman en "The PAY OFF" Tom Keene en "CROSSFIRE"

ANUNCIOS CLASIFICADOS

Almonedas de Agencias de Empeño: 3 inserciones P7.50

Avisos de Licencias de Cantina y Billar: 6 inserciones P7.50

Avisos de Caldera y Motor: 10 inserciones P12.50

ANUNCIOS JUDICIALES

FINCAS

PARA EL CARNAVAL SE VENDE... Una casa espaciosa de materiales fuertes...

CASA y LOTE al contado o a plazos. Deje de pagar alquileres, sea Ud. dueño de su hogar...

P10,000.00 DE COMISION SE VENDE... Un terreno de diez mil metros cuadrados que hace frente a cuatro calles...

MISCELANEA

"FORD" COUPE Pst. Por ir a America baratasimo Ford Coupe aunque 1925 pero maquina excelente...

MISCELANEA

MONEDAS DE ORO Compramos y vendemos toda clase de monedas de oro...

PUNTAS DE JAVA

SE VENDEN puntas de caña dulce P. O. J. 2873 de Java, a precios reducidos...

FLORENCIO GONZALEZ DIEZ E HIJOS

Administradores de Fincas Garantizamos el pago de los alquileres y adelantamos dinero sobre los mismos...

Monopolio Carbonero De 16,000,000 Establece El Japon En Manchukuo

(De la "Associated Press") Changchun, 2 de octubre.-A tenor de su política de lograr el control eventual monopolizador de las industrias del aceite, carbón, madera, pesquerías y otras en Manchuria...

Un Asunto Incoado Hace 27 Años Duerme El Sueño De Los Justos

Hay un asunto civil por expropiación forzosa en la provincia de la Unión, seguido entre la Manila Railroad contra varios propietarios de varios municipios de dicha provincia...

MISCELANEA

VENTA a PRECIOS DE GANGA Por que pasar mas en otras partes, si puede comprar de nosotros por menos?

ES IMPRUDENTE PAGAR MAS. NUESTRAS CAMAS ESTAN FABRICADAS LOCALMENTE Y BIEN GARANTIZADAS.

CALCETERIA DE SEDA para SENORA.-Unas cuantas docenas de calceteria de seda un tanto irregular, de las medidas mas grandes...

GANGAS

Camisetas para bebés 49 una; zapaticos nuevo 39 par; Juegos de Sweets 2.25; Gorras de seda 35 una...

MISCELANEA

Monte de Piedad y Caja de Ahorros de Manila Fundado en 1822 75 Plaza Gotti, Sta. Cruz Manila

CONVOCATORIA PARA UNA JUNTA EXTRAORDINARIA DE ACCIONISTAS DE LA ASOCIACION "PAGSISIKAP NG MAKALAYA INC."

A todos los Accionistas de la Asociacion "Pagsisikap Ng Makalaya Inc."

Por autorizacion de la Junta de Directores, por la presente se le notifica que se ha convocado una junta extraordinaria de accionistas de esta corporacion...

AVISOS

Manila, 26 de Marzo, 1933. A Quien Concierna: El firmante por la presente anuncia su intencion de dirigir una instancia a la Oficina del Tesorero de la Ciudad en Manila...

Manila, Septiembre 27, 1933. A Quien Concierna: El firmante por la presente anuncia su intencion de dirigir una instancia a la Oficina del Ingeniero de la Ciudad en Manila...

Manila, Septiembre 27, 1933. A Quien Concierna: El firmante por la presente anuncia su intencion de dirigir una instancia a la Oficina del Ingeniero de la Ciudad en Manila...

Por la presente se avisa que los Certificados Nos. 2437, por una (1) accion, 2438, por una (1) accion, expedidos en 3 de Diciembre de 1924...

SE ALQUILA.-Una accesoría en la Calle Calisto Dwyco, Paco, No. 1553, con instalacion electrica, gas, agua, baño, baño, cerca de la Escuela Jefferson...

SE ALQUILA.-TODA UNA MANZANA EN LA CIUDAD PARA BODEGA... 2449 metros cuadrados-suelo de concreto...

BODEGA DE TRES PISOS.-627 metros cuadrados-suelo de concreto-los camiones pueden entrar...

JOHNSON-PICKETT ROPE COMPANY No. 2 Cristobal (11-sept.-h.n.a.)

Un Banquete.

(Continuacion de la pag. 5) temple del Espiritu Santo el primer hijo (Antonio) de los esposos Francisco Dayrit y Dña. Rosalia Dizon...

Los padres del neofito dieron despues un suculento banquete en el Plaza Hotel al que asistieron conocidos pampanos de Manila...

El publico asistió en gran número, desecho de aplaudir a los participantes en el torneo.

La Conferencia.

(Continuacion de la pag. 5) teria-aspecto serio de la conferencia, todo lo que se hizo en Mexico en la actualidad, sin olvidar su raro pasado...

El alma de Mexico bailo desnuda en los versos humorísticos del poeta, y el publico que rio las exentricidades de los mexicanos...

De La Colonia.

(Continuacion de la pag. 5) felicidad un hermoso niño en el Hospital Español de Santiago, la Jennie Araneta, Della Lacson...

Con motivo de su noveno cumpleaños Trinita Gonzalez y Miranda hija de los Sres. de Miranda (Capt. Alberto), dió ayer tarde un esplendido "party" de disfraces...

Lea LOS ANUNCIOS

SE ALQUILAN

SE ALQUILAN Casas cerca de la Avenida Rizal Extension... Situ tranquilo y fresco en sitio tranquilo y fresco...

SE ALQUILA.-Una accesoría en la Calle Calisto Dwyco, Paco, No. 1553, con instalacion electrica, gas, agua, baño, baño...

SE ALQUILA.-TODA UNA MANZANA EN LA CIUDAD PARA BODEGA... 2449 metros cuadrados-suelo de concreto...

BODEGA DE TRES PISOS.-627 metros cuadrados-suelo de concreto-los camiones pueden entrar...

JOHNSON-PICKETT ROPE COMPANY No. 2 Cristobal (11-sept.-h.n.a.)

SE ALQUILAN

SE ALQUILA.-Local grande en los bajos del 140 San Luis, Ermita, apropiado para una oficina sucursal de taxicabs o tienda...

LOCAL PARA TIENDA SE ALQUILA en 113 Carriedo, bajos del PLAZA HOTEL...

SE DESEAN

SE DESEAN.-Un préstamo de P5,000.00 para dos años a un tipo de interés razonable...

SE DESEA COMPRAR.-Un piano de P100 al contado. Debe ser en buenas condiciones...

SE DESEA COMPRAR.-Un código telefónico A.B.C. 5.a Edición, de segunda mano...

El Concierto.

(Continuacion de la pag. 5) los cantantes de la noche y los Profesores Julio Esteban Anguita y Pablo Giampietro...

Este concierto ofrecera a los amantes de la buena musica por vez primera a seis notables cantantes en un solo programa...

Resumen Del.

(Continuacion de la pag. 9) sus predecesores como Tilden, Johnston, Richards, Norris, William, McLughlin, Linden Murray...

Con excepción de Helen Willis, el arte que ha declinado apreciablemente entre sus colegas...

Clare Caswell, por ejemplo, con su característica de cambiar el "tempo" del juego rápidamente...

El público asistió en gran número, desecho de aplaudir a los participantes en el torneo.

Rudeza en el juego de Polo Los últimos partidos de polo en los Estados Unidos, son objeto de severas criticas...

El alma de Mexico bailo desnuda en los versos humorísticos del poeta, y el publico que rio las exentricidades de los mexicanos...

El programa musical, a cargo de los estudiantes del Conservatorio de Musica, ha sido una feliz contribucion que agrado grandemente al publico...

Aún jugando de acuerdo estricto con las regulaciones, el polo tiene suficientes azares; pero si ello se empeora como sucedió en Ontario...

Gracia Baxter, Tony Jahrling, Byron Ford, Beb Calles, Ernesto Moreno, Henry, Carlitos, Tony y Mercedes Daland...

SE ALQUILAN

SE ALQUILAN Casas cerca de la Avenida Rizal Extension... Situ tranquilo y fresco en sitio tranquilo y fresco...

SE ALQUILA.-Una accesoría en la Calle Calisto Dwyco, Paco, No. 1553, con instalacion electrica, gas, agua, baño, baño...

SE ALQUILA.-TODA UNA MANZANA EN LA CIUDAD PARA BODEGA... 2449 metros cuadrados-suelo de concreto...

BODEGA DE TRES PISOS.-627 metros cuadrados-suelo de concreto-los camiones pueden entrar...

JOHNSON-PICKETT ROPE COMPANY No. 2 Cristobal (11-sept.-h.n.a.)

SE ALQUILAN

SE ALQUILA.-Local grande en los bajos del 140 San Luis, Ermita, apropiado para una oficina sucursal de taxicabs o tienda...

LOCAL PARA TIENDA SE ALQUILA en 113 Carriedo, bajos del PLAZA HOTEL...

SE DESEAN

SE DESEAN.-Un préstamo de P5,000.00 para dos años a un tipo de interés razonable...

SE DESEA COMPRAR.-Un piano de P100 al contado. Debe ser en buenas condiciones...

SE DESEA COMPRAR.-Un código telefónico A.B.C. 5.a Edición, de segunda mano...

El Concierto.

(Continuacion de la pag. 5) los cantantes de la noche y los Profesores Julio Esteban Anguita y Pablo Giampietro...

Este concierto ofrecera a los amantes de la buena musica por vez primera a seis notables cantantes en un solo programa...

Resumen Del.

(Continuacion de la pag. 9) sus predecesores como Tilden, Johnston, Richards, Norris, William, McLughlin, Linden Murray...

Con excepción de Helen Willis, el arte que ha declinado apreciablemente entre sus colegas...

Clare Caswell, por ejemplo, con su característica de cambiar el "tempo" del juego rápidamente...

El público asistió en gran número, desecho de aplaudir a los participantes en el torneo.

Rudeza en el juego de Polo Los últimos partidos de polo en los Estados Unidos, son objeto de severas criticas...

El alma de Mexico bailo desnuda en los versos humorísticos del poeta, y el publico que rio las exentricidades de los mexicanos...

El programa musical, a cargo de los estudiantes del Conservatorio de Musica, ha sido una feliz contribucion que agrado grandemente al publico...

Aún jugando de acuerdo estricto con las regulaciones, el polo tiene suficientes azares; pero si ello se empeora como sucedió en Ontario...

Gracia Baxter, Tony Jahrling, Byron Ford, Beb Calles, Ernesto Moreno, Henry, Carlitos, Tony y Mercedes Daland...

SE ALQUILAN

SE ALQUILAN Casas cerca de la Avenida Rizal Extension... Situ tranquilo y fresco en sitio tranquilo y fresco...

SE ALQUILA.-Una accesoría en la Calle Calisto Dwyco, Paco, No. 1553, con instalacion electrica, gas, agua, baño, baño...

SE ALQUILA.-TODA UNA MANZANA EN LA CIUDAD PARA BODEGA... 2449 metros cuadrados-suelo de concreto...

BODEGA DE TRES PISOS.-627 metros cuadrados-suelo de concreto-los camiones pueden entrar...

JOHNSON-PICKETT ROPE COMPANY No. 2 Cristobal (11-sept.-h.n.a.)

SE ALQUILAN

SE ALQUILA.-Local grande en los bajos del 140 San Luis, Ermita, apropiado para una oficina sucursal de taxicabs o tienda...

LOCAL PARA TIENDA SE ALQUILA en 113 Carriedo, bajos del PLAZA HOTEL...

SE DESEAN

SE DESEAN.-Un préstamo de P5,000.00 para dos años a un tipo de interés razonable...

SE DESEA COMPRAR.-Un piano de P100 al contado. Debe ser en buenas condiciones...

SE DESEA COMPRAR.-Un código telefónico A.B.C. 5.a Edición, de segunda mano...

El Concierto.

(Continuacion de la pag. 5) los cantantes de la noche y los Profesores Julio Esteban Anguita y Pablo Giampietro...

Este concierto ofrecera a los amantes de la buena musica por vez primera a seis notables cantantes en un solo programa...

Resumen Del.

(Continuacion de la pag. 9) sus predecesores como Tilden, Johnston, Richards, Norris, William, McLughlin, Linden Murray...

Con excepción de Helen Willis, el arte que ha declinado apreciablemente entre sus colegas...

Clare Caswell, por ejemplo, con su característica de cambiar el "tempo" del juego rápidamente...

El público asistió en gran número, desecho de aplaudir a los participantes en el torneo.

Rudeza en el juego de Polo Los últimos partidos de polo en los Estados Unidos, son objeto de severas criticas...

El alma de Mexico bailo desnuda en los versos humorísticos del poeta, y el publico que rio las exentricidades de los mexicanos...

El programa musical, a cargo de los estudiantes del Conservatorio de Musica, ha sido una feliz contribucion que agrado grandemente al publico...

Aún jugando de acuerdo estricto con las regulaciones, el polo tiene suficientes azares; pero si ello se empeora como sucedió en Ontario...

Gracia Baxter, Tony Jahrling, Byron Ford, Beb Calles, Ernesto Moreno, Henry, Carlitos, Tony y Mercedes Daland...

SE ALQUILAN

SE ALQUILAN Casas cerca de la Avenida Rizal Extension... Situ tranquilo y fresco en sitio tranquilo y fresco...

SE ALQUILA.-Una accesoría en la Calle Calisto Dwyco, Paco, No. 1553, con instalacion electrica, gas, agua, baño, baño...

SE ALQUILA.-TODA UNA MANZANA EN LA CIUDAD PARA BODEGA... 2449 metros cuadrados-suelo de concreto...

BODEGA DE TRES PISOS.-627 metros cuadrados-suelo de concreto-los camiones pueden entrar...

JOHNSON-PICKETT ROPE COMPANY No. 2 Cristobal (11-sept.-h.n.a.)

SE ALQUILAN

SE ALQUILA.-Local grande en los bajos del 140 San Luis, Ermita, apropiado para una oficina sucursal de taxicabs o tienda...

LOCAL PARA TIENDA SE ALQUILA en 113 Carriedo, bajos del PLAZA HOTEL...

SE DESEAN

SE DESEAN.-Un préstamo de P5,000.00 para dos años a un tipo de interés razonable...

SE DESEA COMPRAR.-Un piano de P100 al contado. Debe ser en buenas condiciones...

SE DESEA COMPRAR.-Un código telefónico A.B.C. 5.a Edición, de segunda mano...

El Concierto.

(Continuacion de la pag. 5) los cantantes de la noche y los Profesores Julio Esteban Anguita y Pablo Giampietro...

Este concierto ofrecera a los amantes de la buena musica por vez primera a seis notables cantantes en un solo programa...

Resumen Del.

(Continuacion de la pag. 9) sus predecesores como Tilden, Johnston, Richards, Norris, William, McLughlin, Linden Murray...

Con excepción de Helen Willis, el arte que ha declinado apreciablemente entre sus colegas...

Clare Caswell, por ejemplo, con su característica de cambiar el "tempo" del juego rápidamente...

El público asistió en gran número, desecho de aplaudir a los participantes en el torneo.

Rudeza en el juego de Polo Los últimos partidos de polo en los Estados Unidos, son objeto de severas criticas...

El alma de Mexico bailo desnuda en los versos humorísticos del poeta, y el publico que rio las exentricidades de los mexicanos...

El programa musical, a cargo de los estudiantes del Conservatorio de Musica, ha sido una feliz contribucion que agrado grandemente al publico...

Aún jugando de acuerdo estricto con las regulaciones, el polo tiene suficientes azares; pero si ello se empeora como sucedió en Ontario...

Gracia Baxter, Tony Jahrling, Byron Ford, Beb Calles, Ernesto Moreno, Henry, Carlitos, Tony y Mercedes Daland...

ESTADOS UNIDOS DE AMERICA

EN EL JUZGADO DE PRIMERA INSTANCIA DE LA PROVINCIA DE DAVAO 26 Dist. Sud.

ABINTESTATO DEL FIDELICOMISARIO ONG CHIO YU ENG TUAN

CAUSA ESPECIAL NO. 122

NOTIFICACION

Habiendose presentado abogado Sr. Vicente Hernandez, en representacion del Ing Tuan, una solicitud de Juzgado, pidiendo que Yu Eng Tuan, sea nombrado administrador judicial...

Se publica esta notificacion en el periodico "MAGNIFICENTE" de Davao y LA VANGUARDIA de Manila durante tres semanas consecutivas...

Dada por el Honorable RINO HILARIO, Jefe del Juzgado Judicial, Davao, a las 8 de septiembre de 1933.

E. C. FERRER Escribano Publico

ESTADOS UNIDOS DE AMERICA

ISLAS FILIPINAS

EN EL JUZGADO DE PRIMERA INSTANCIA DE BATAVIA

EN EL ASUNTO DEL FIDELICOMISARIO CHUA BENG CHONG

NGO KENG, Solicitante

CIVIL No. 247

NOTIFICACION A LOS ACREEDORES

Los infrascriptos Comisionados de Avaluo y Reclamacion de los bienes de la sucesion de Chua Beng Chong, en cumplimiento de la ley...

EN caso de que cierta deuda hipotecaria reconocida en dicha escritura publica quedase vencida por haber incurrido los esposos Luis Talavera y Anselma Reyes y Sixta Talavera...

POR TANTO, habiendo quedado vencida dicha deuda por haber incurrido dichos Sres. Luis Talavera, Anselma Reyes y Sixta Talavera...

En caso de que cierta deuda hipotecaria reconocida en dicha escritura publica quedase vencida por haber incurrido los esposos Luis Talavera y Anselma Reyes y Sixta Talavera...

Los trabajos de telon fueron otro singular acierto. La representacion de la galera, una cosa soberbia y unica...

Un publico nutrido y selecto, como todos los que aplauden las obras de "El Circulo Escenico", asistió al estreno de "Flores y Blancanot", testimoniando una vez mas sus simpatias...

La remanente de las Cajas de "El Hogar" Sociedad Mutua de Prestamos, el importe de Prestamos, el importe de remate y se le dará un por ciento de deposito y el resto la Sociedad otorgará en venta a favor del remanente...

Esta escritura de remate de las Cajas de "El Hogar" Sociedad Mutua de Prestamos, el importe de Prestamos, el importe de remate y se le dará un por ciento de deposito y el resto la Sociedad otorgará en venta a favor del remanente...

Esta escritura de remate de las Cajas de "El Hogar" Sociedad Mutua de Prestamos, el importe de Prestamos, el importe de remate y se le dará un por ciento de deposito y el resto la Sociedad otorgará en venta a favor del remanente...

Esta escritura de remate de las Cajas de "El Hogar" Sociedad Mutua de Prestamos, el importe de Prestamos, el importe de remate y se le dará un por ciento de deposito y el resto la Sociedad otorgará en venta a favor del remanente...

Esta escritura de remate de las Cajas de "El Hogar" Sociedad Mutua de Prestamos, el importe de Prestamos, el importe de remate y se le dará un por ciento de deposito y el resto la Sociedad otorgará en venta a favor del remanente...

Esta escritura de remate de las Cajas de "El Hogar" Sociedad Mutua de Prestamos, el importe de Prestamos, el importe de remate y se le dará un por ciento de deposito y el resto la Sociedad otorgará en venta a favor del remanente...

Esta escritura de remate de las Cajas de "El Hogar" Sociedad Mutua de Prestamos, el importe de Prestamos, el importe de remate y se le dará un por ciento de deposito y el resto la Sociedad otorgará en venta a favor del remanente...

Esta escritura de remate de las Cajas de "El Hogar" Sociedad Mutua de Prestamos, el importe de Prestamos, el importe de remate y se le dará un por ciento de deposito y el resto la Sociedad otorgará en venta a favor del remanente...

Esta escritura de remate de las Cajas de "El Hogar" Sociedad Mutua de Prestamos, el importe de Prestamos, el importe de remate y se le dará un por ciento de deposito y el resto la Sociedad otorgará en venta a favor del remanente...